

playmobil®

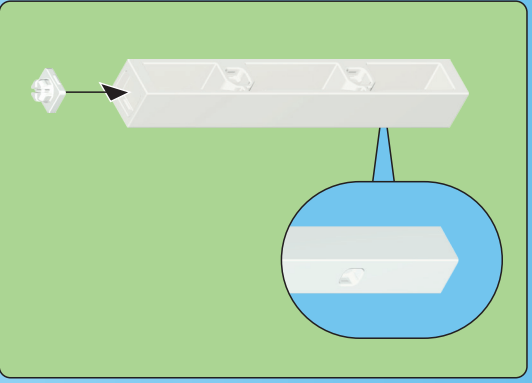
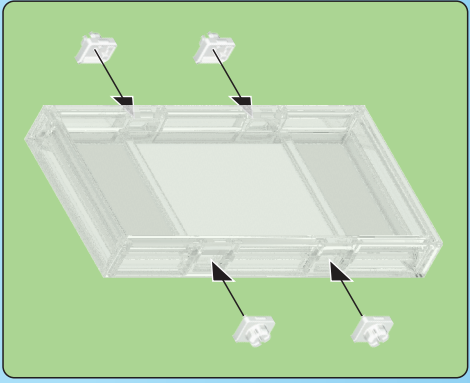
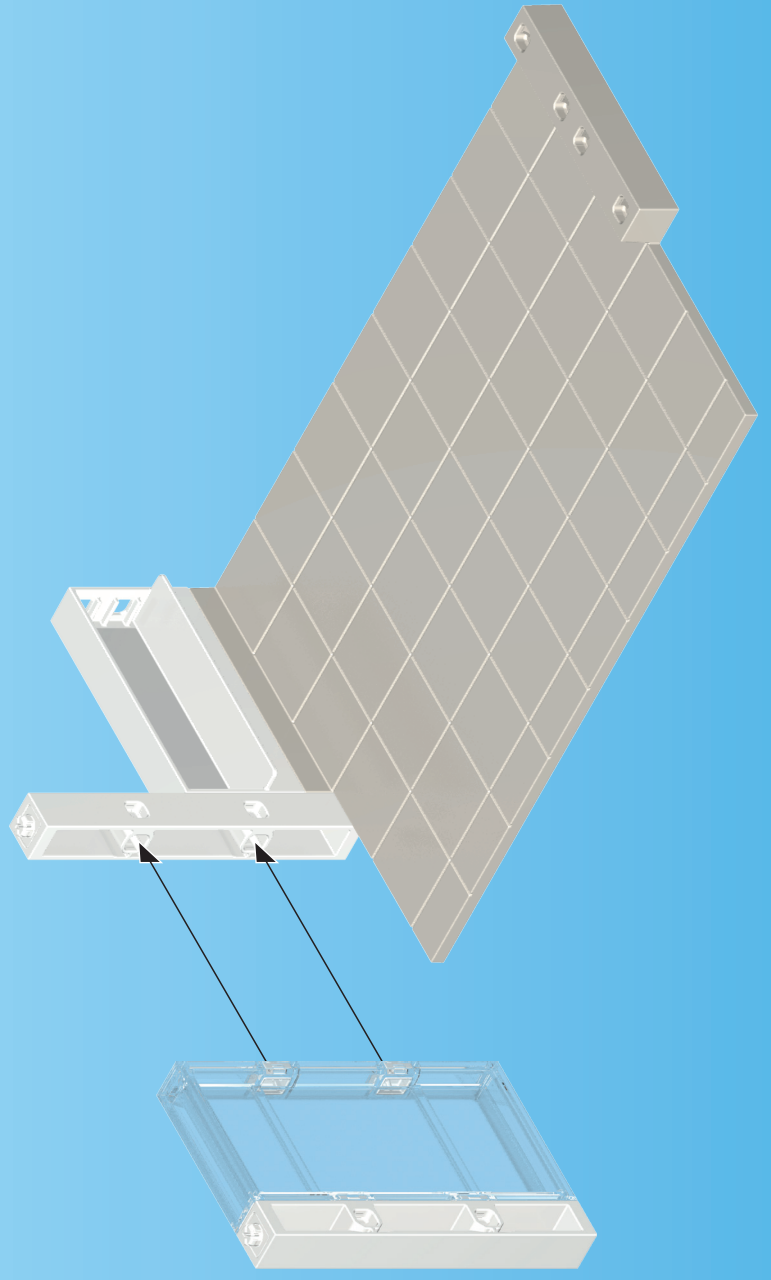
ACTION HEROES



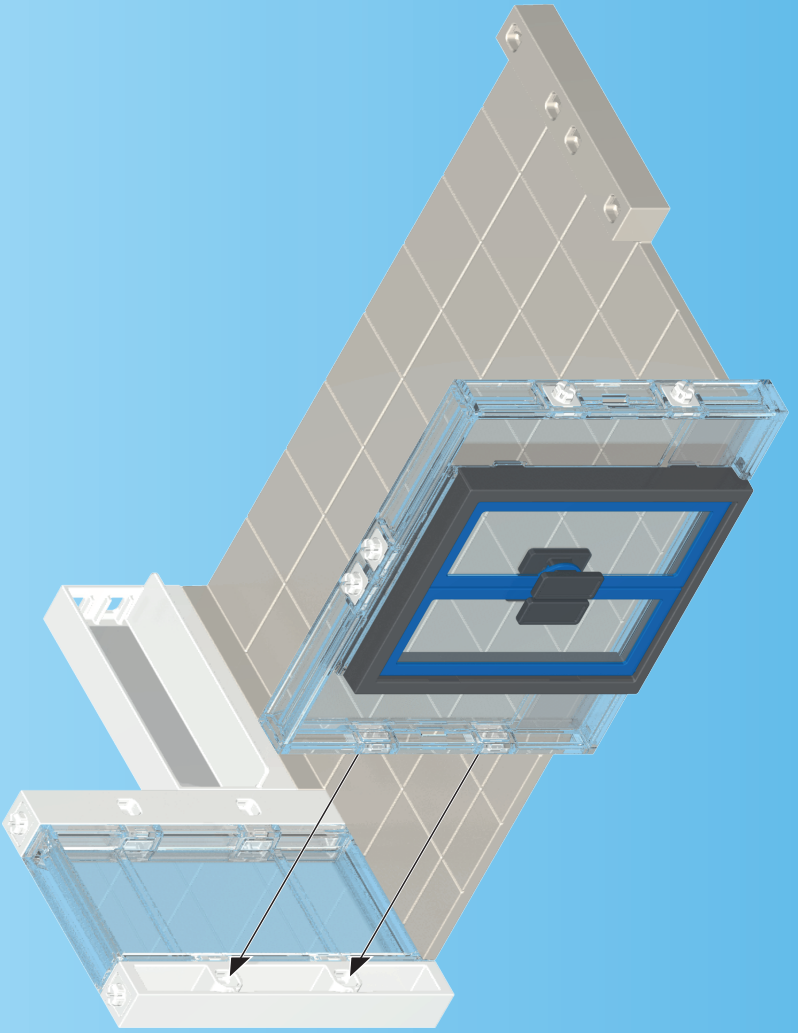
71602



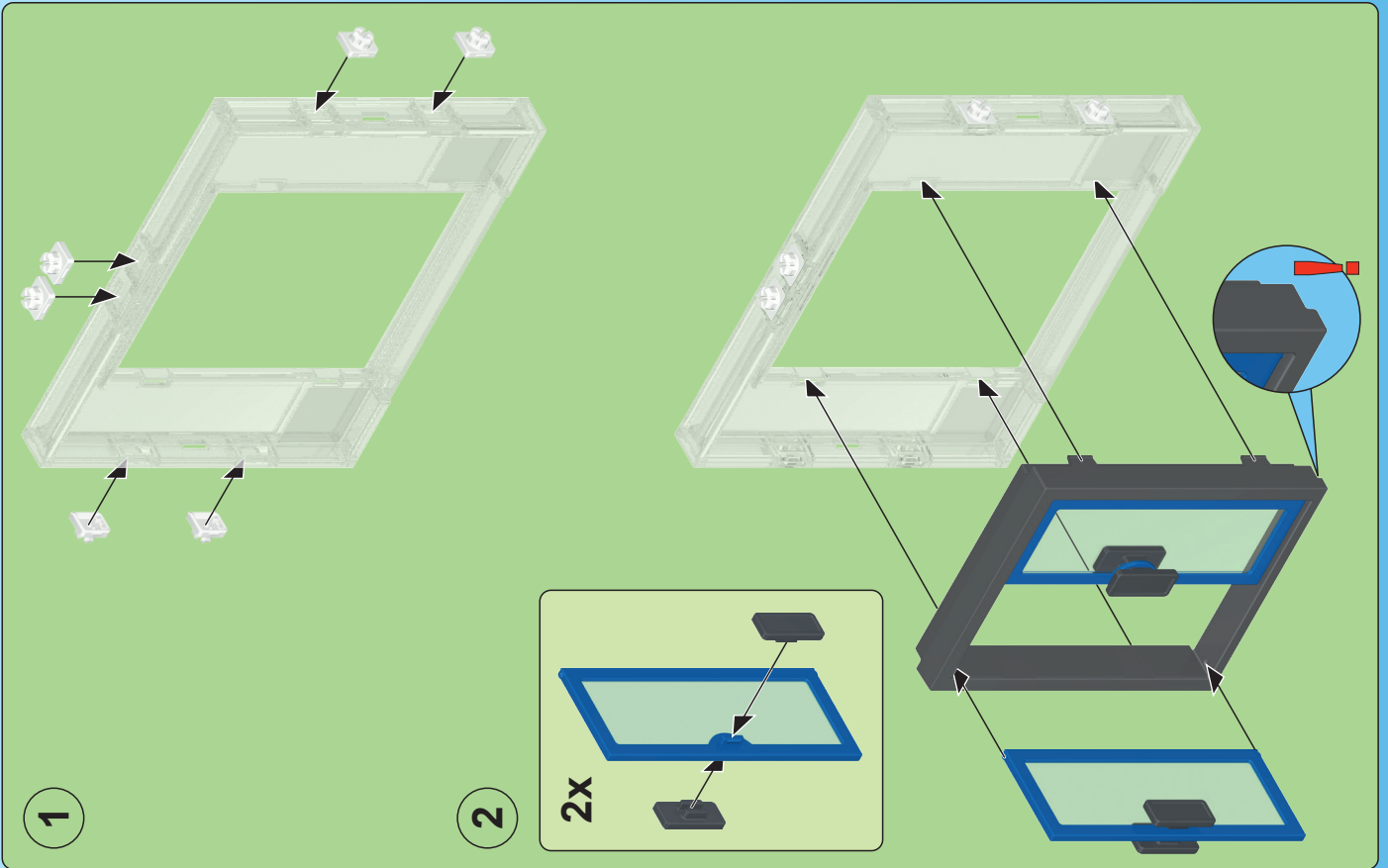




2



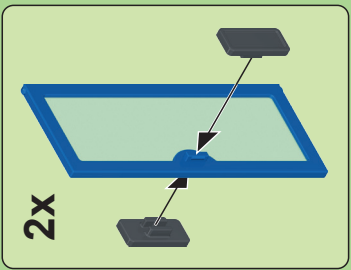
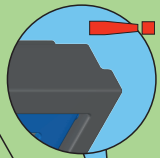
3



1

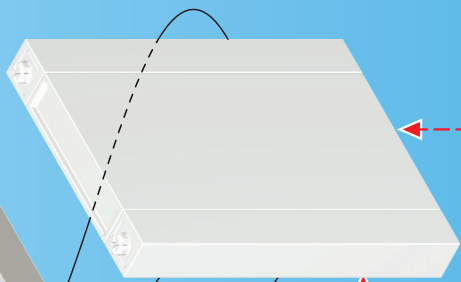
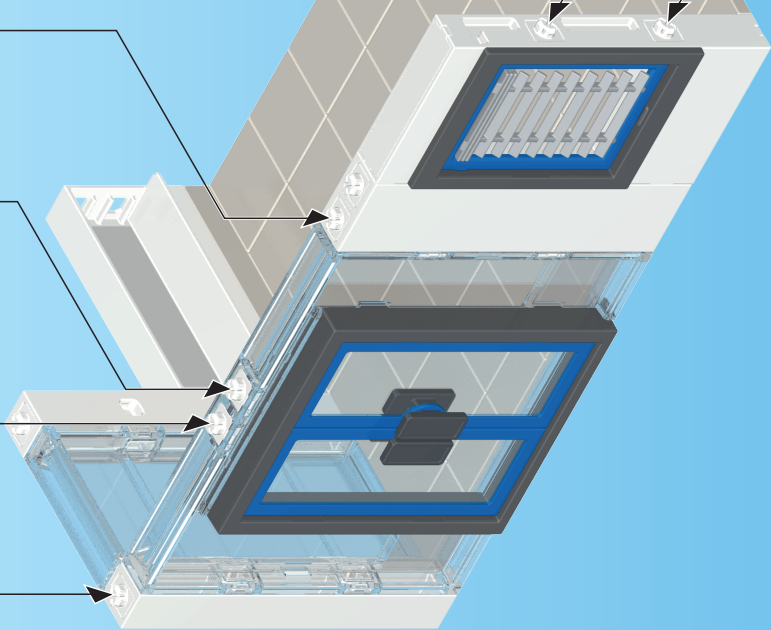
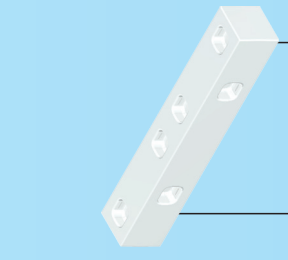
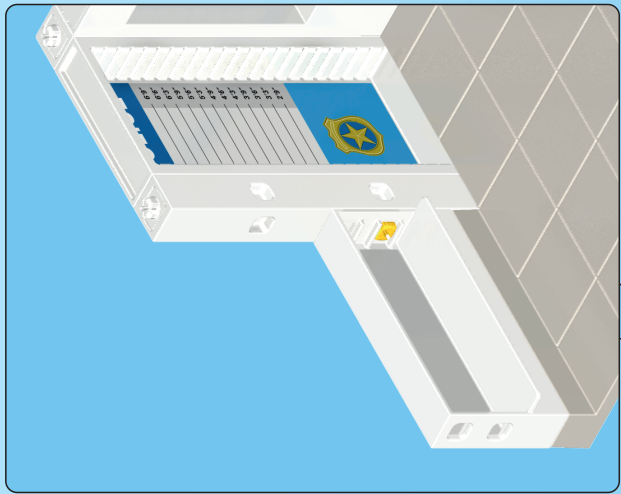
2

2x

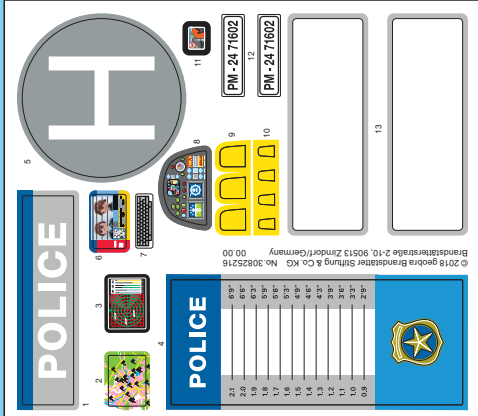
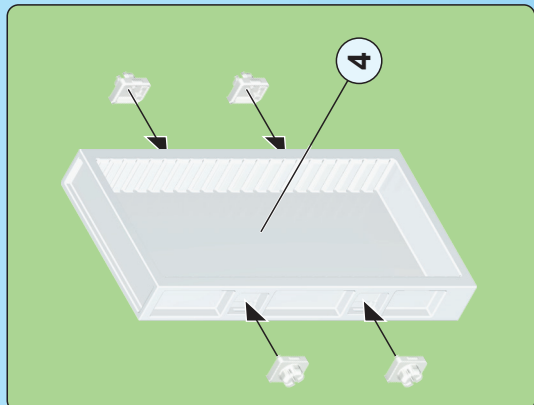
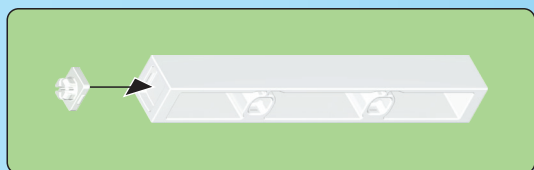








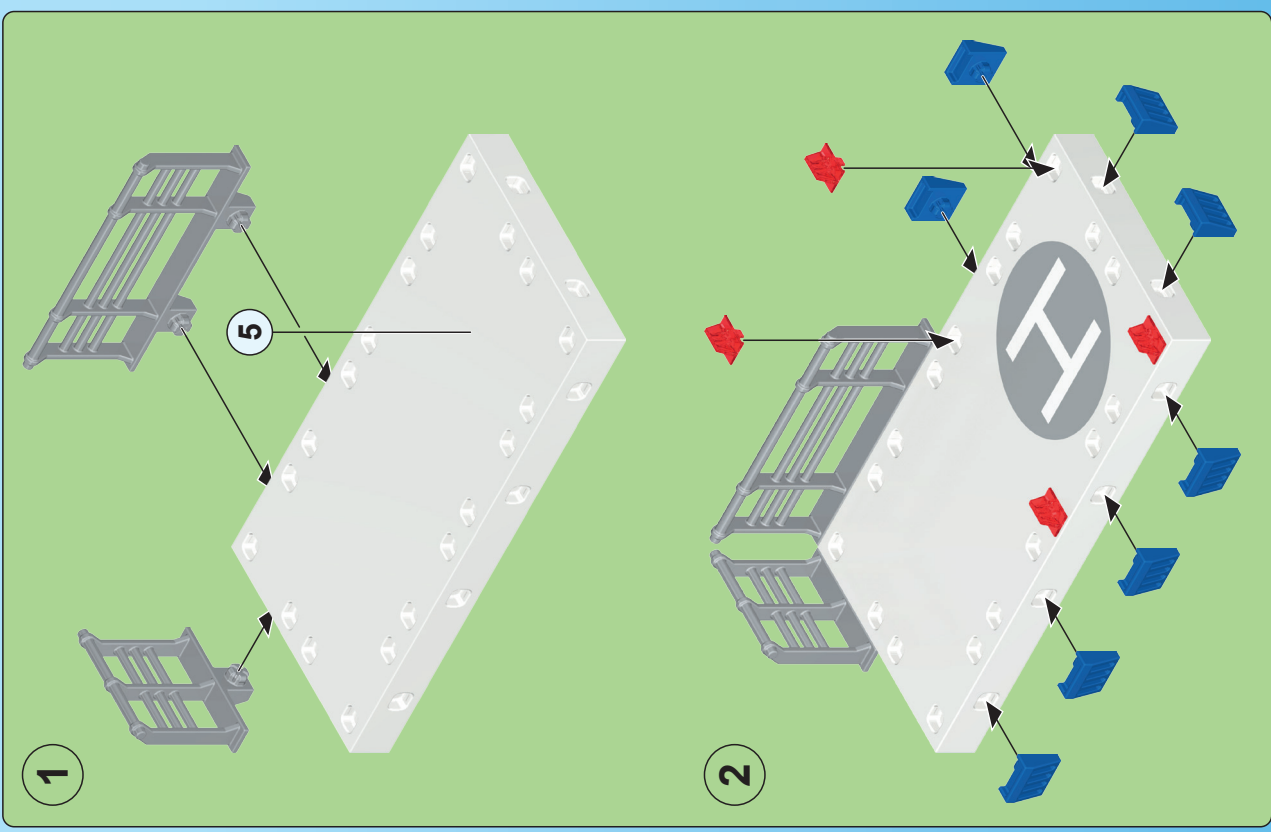
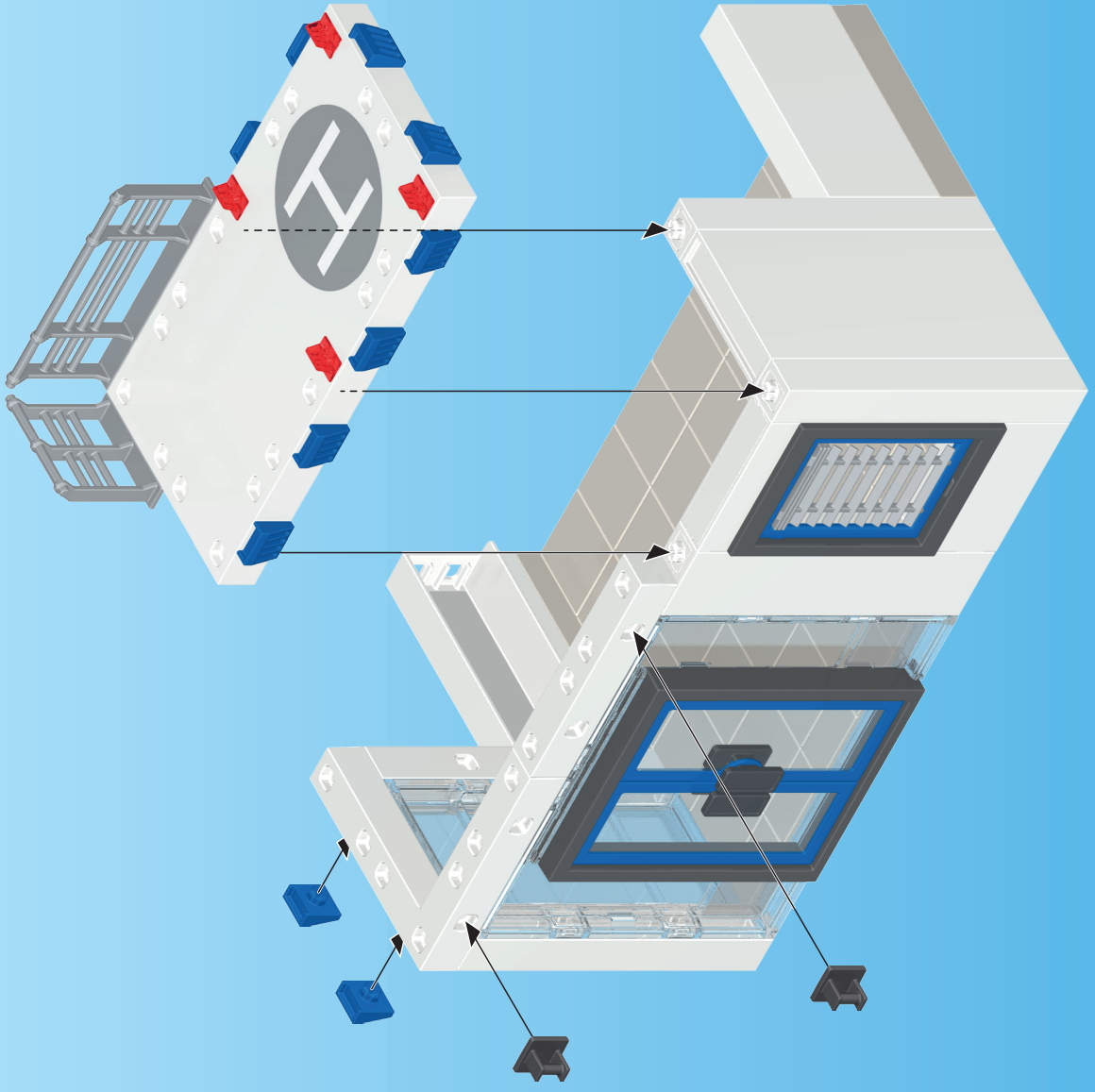
5

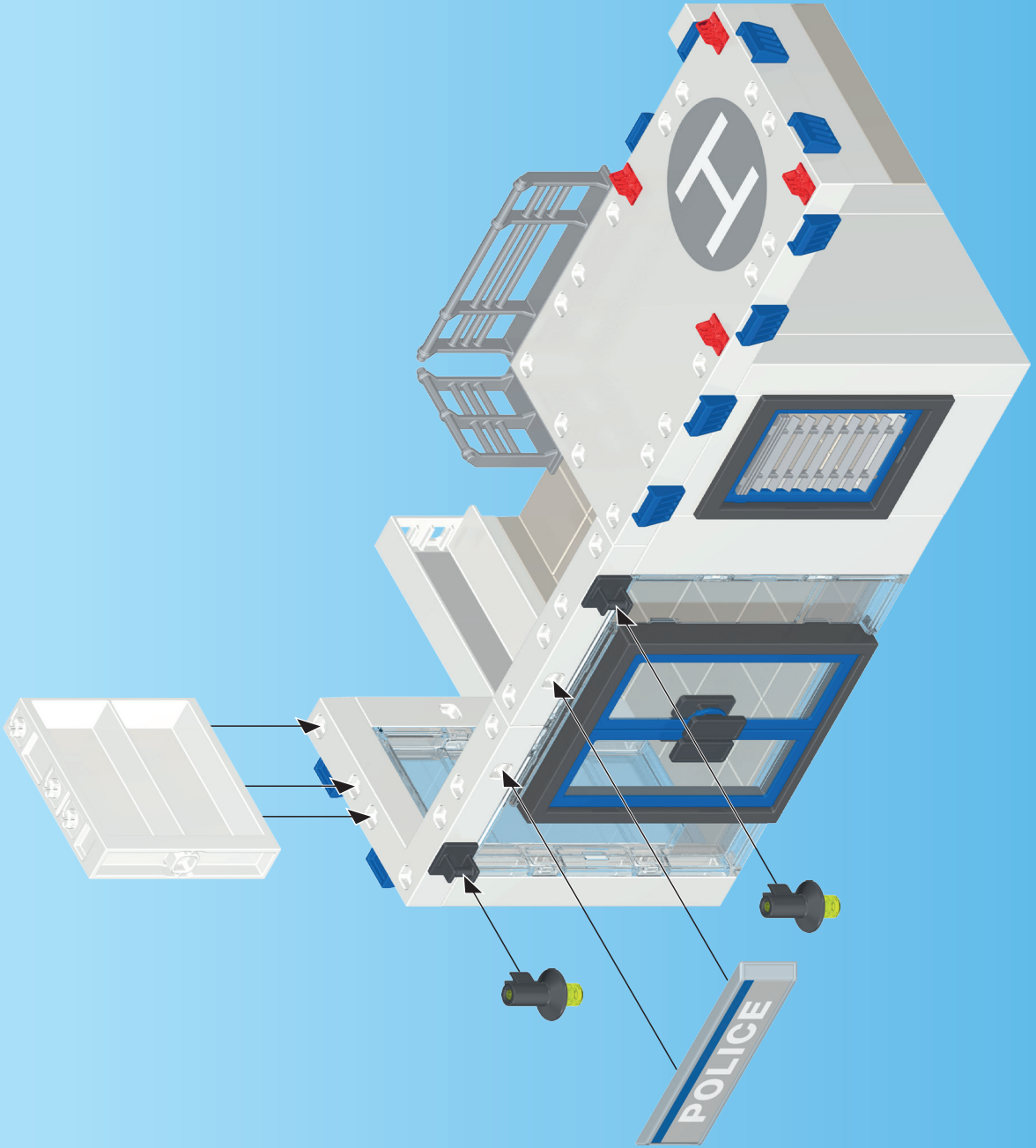


© 2018 goehra Brandstatter Stiftung & Co. KG No. 30825216  
 Brandstatterstraße 2-10, 90513 Zindorf/Germany 00 00

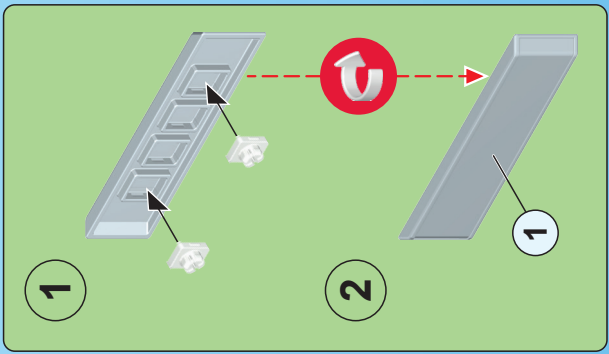
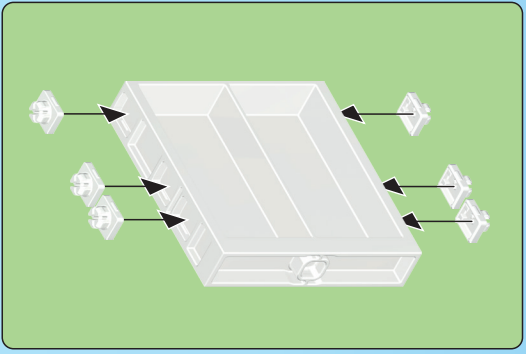
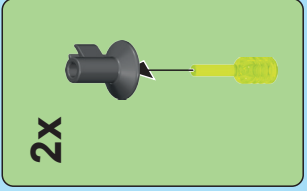
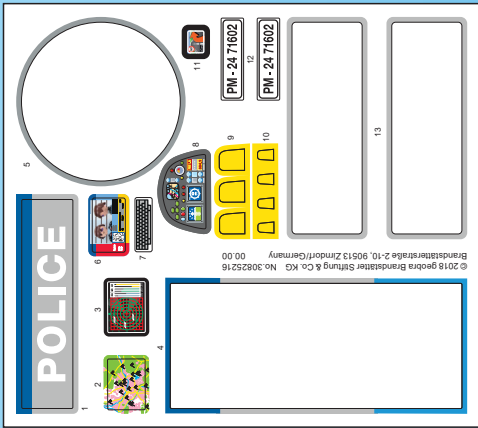


6

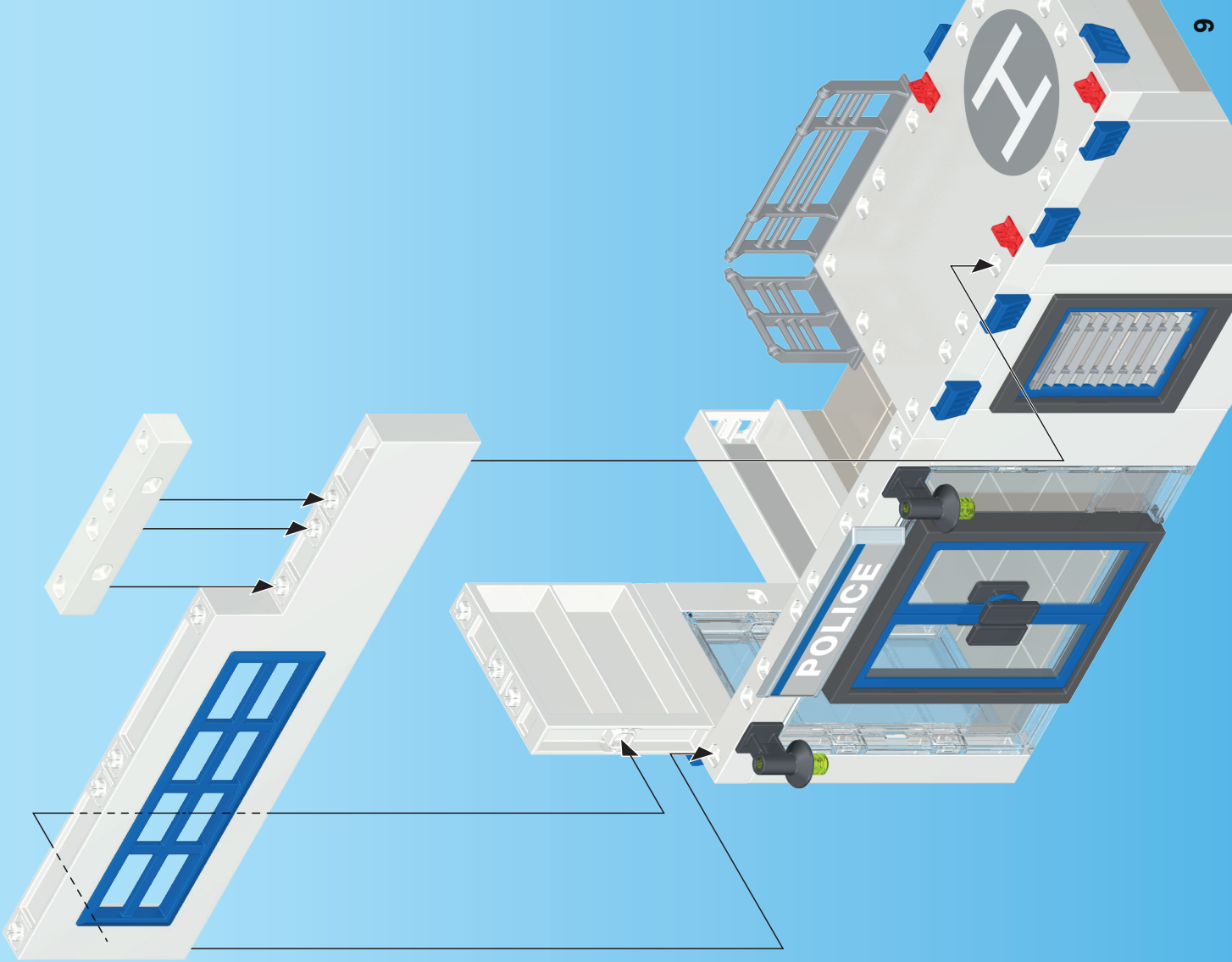




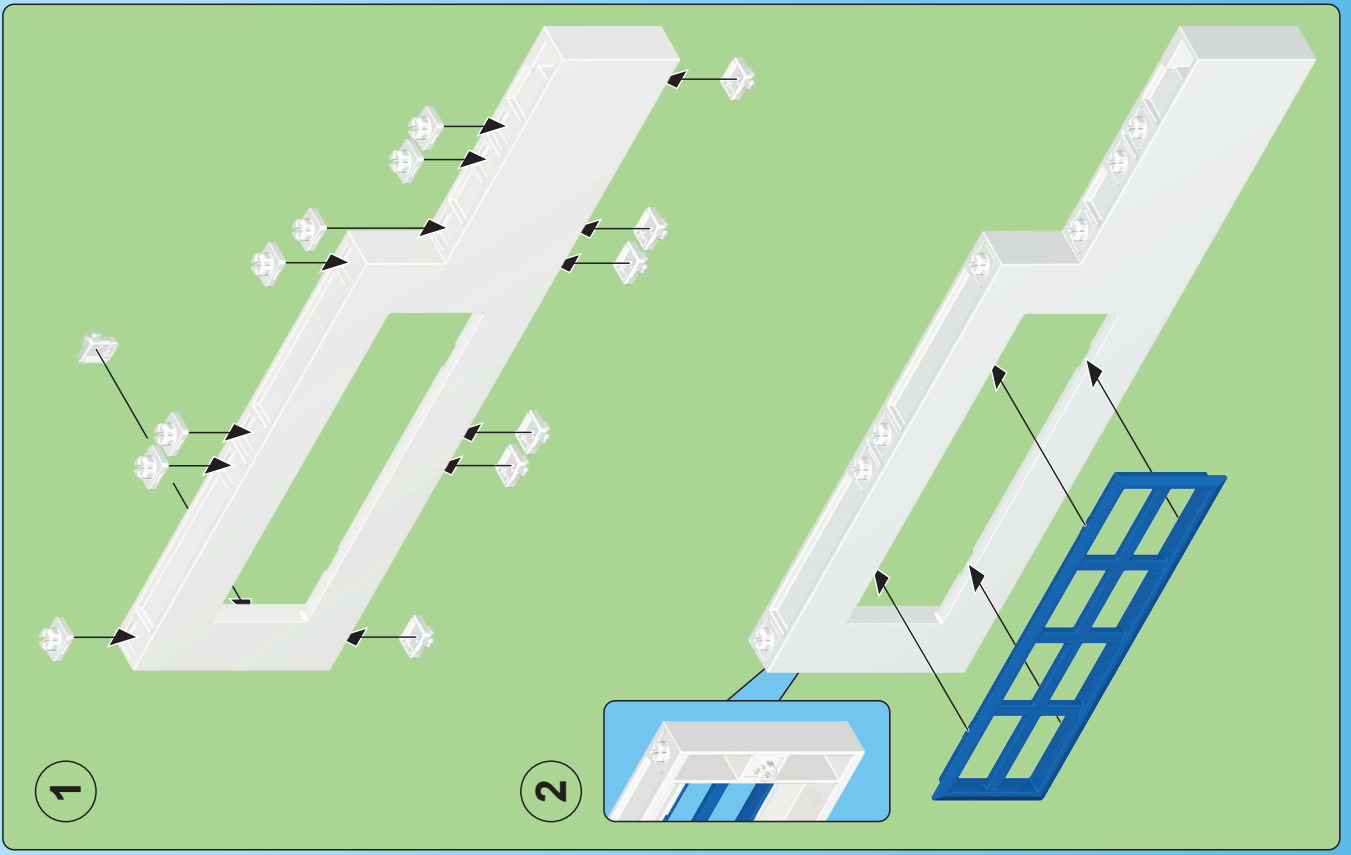
7





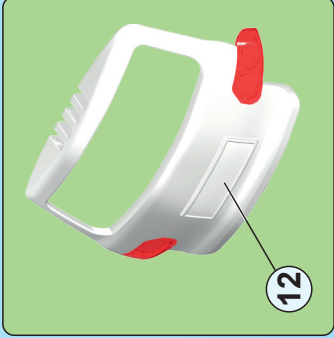
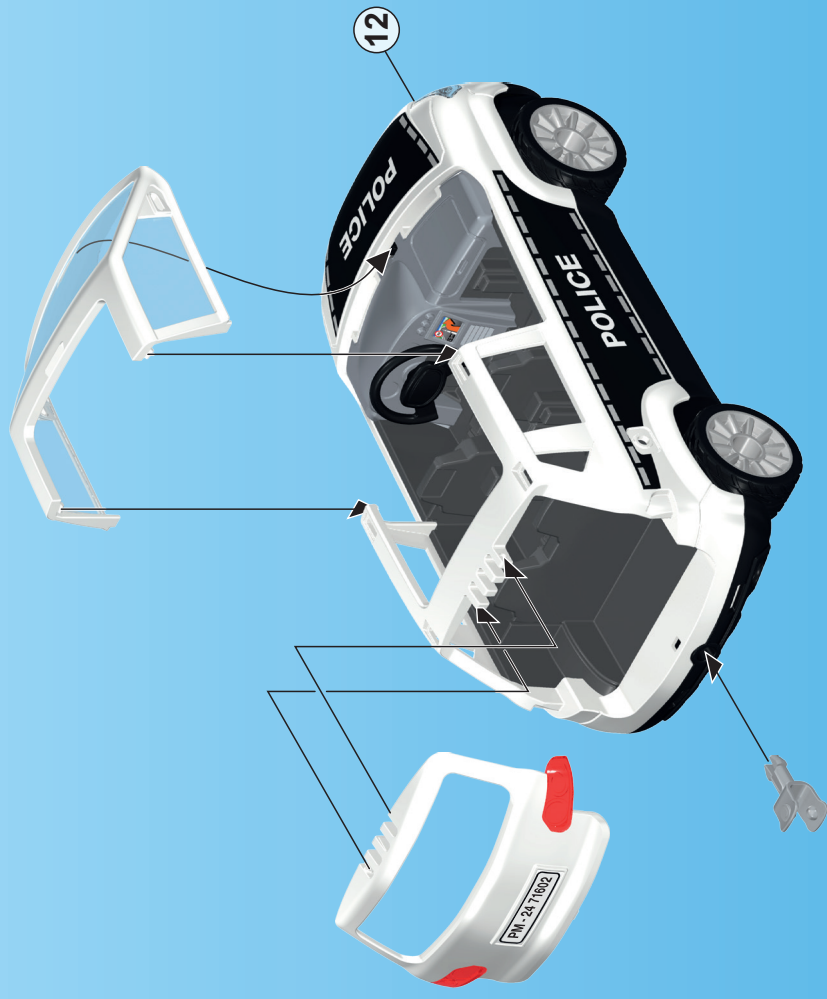


8

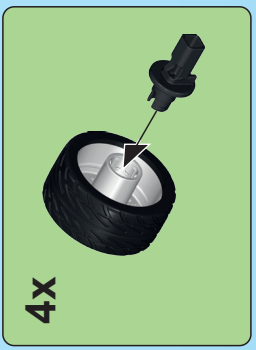




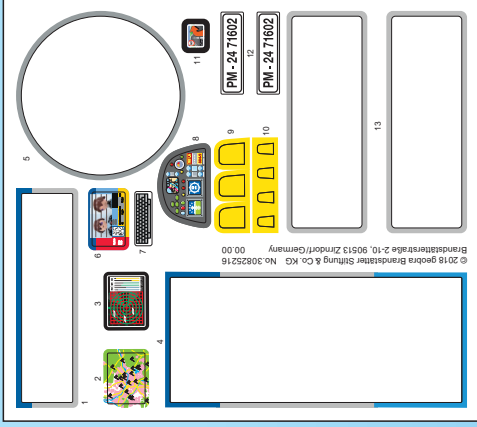




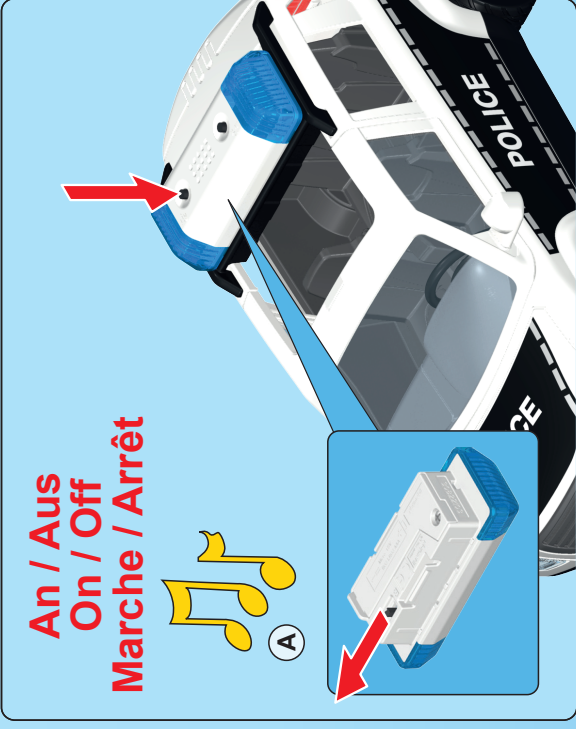
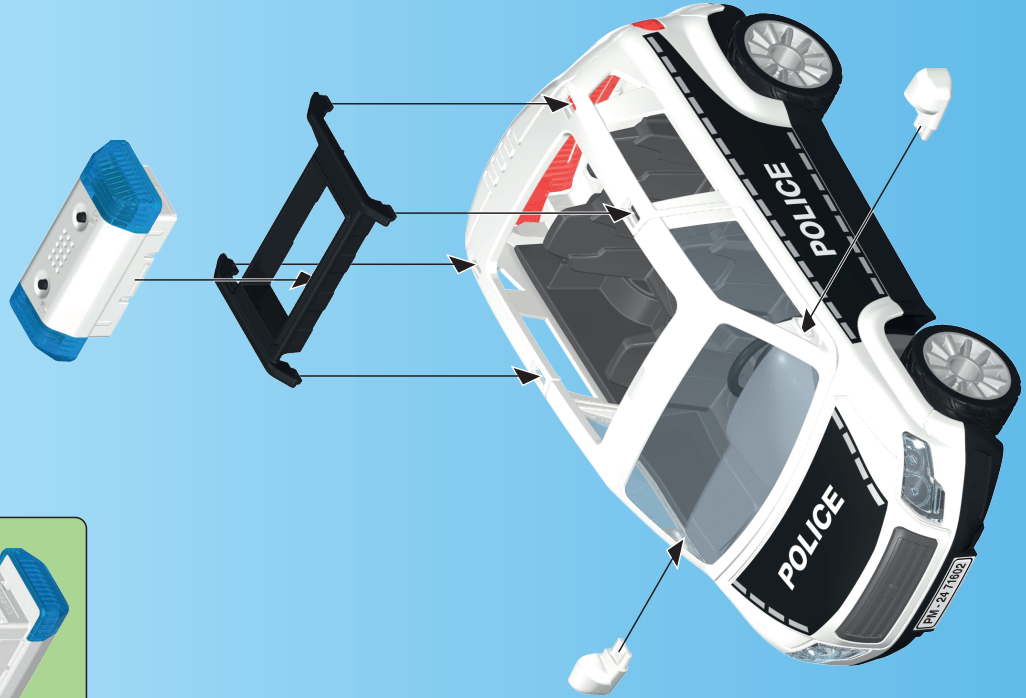
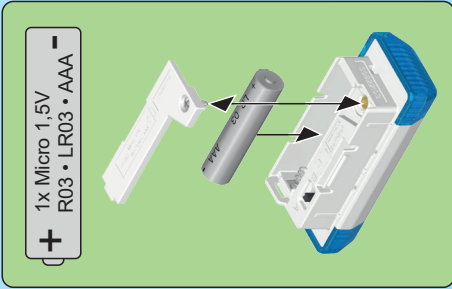
2



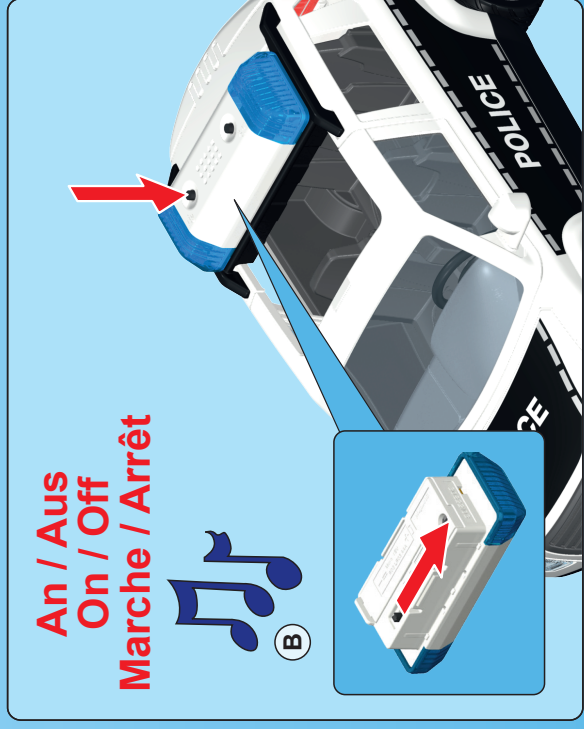
1



© 2018 geobra Brandstätter Stiftung & Co. KG, No. 30829216  
 Brandstätterstraße 2-10, 90513 Zirndorf/Germany 00 00



oder  
or  
ou






**(DE AT CH LU BE)** Nur angegebene Batterien verwenden. Nicht wiederaufladbare dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen geladen werden. Aufladbare Batterien Speitzelle herausnehmen, bevor sie geladen werden. Aufladbare Batterien sind aus dem Gebrauch. Batterien dürfen nicht zusammen mit anderen Batterien geladen werden. Nicht wiederaufladbare Batterien müssen mit der richtigen Polarität angeschlossen werden. Verbinde Batterien nicht mit anderen Anschlüssen. Verbinde nicht zusammen geschlossene Batterien. Batterien regelmäßig auf Ausbläsen überprüfen. Verbräute Batterien nicht in den Hausmüll werfen, sondern nur bei den bestehenden Sammelstellen oder einem Sondermüllplatz abgeben.

**(US GB CA MT IE)** Only use the stipulated batteries. Non-rechargeable batteries are not to be charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before they are recharged. Neither different battery types nor new and used batteries are to be used together. Batteries must be inserted with the correct polarity. Flat batteries are to be removed from the toy. The connecting terminals are not to be short-circuited. Inspect batteries regularly for signs of leakage. Do not dispose of used batteries in the household waste but hand them in at the existing collection points or at a special waste site.

**(FR CA BE LU CH)** Seulement utiliser le modèle de piles indiqué. Ne pas recharger de piles non rechargeables. Rechargeables batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before they are recharged. Neither different battery types nor new and used batteries are to be used together. Batteries must be inserted with the correct polarity. Flat batteries are to be removed from the toy. The connecting terminals are not to be short-circuited. Inspect batteries regularly for signs of leakage. Do not dispose of used batteries in the household waste but hand them in at the existing collection points or at a special waste site.




**Cet appareil se recycle**  
A DÉPOSER EN IMAGASIN À DÉCHÈTERIE ou

Points de collecte sur [www.ledafermedesbatteries.fr](http://www.ledafermedesbatteries.fr)  
Privilège de la réparation ou du don de votre appareil!

**(ES MX)** Utiliza únicamente las pilas descritas. No recargues pilas no recargables. Recarga las pilas que las pilas recargables únicamente bajo supervisión de un adulto. Sacar las pilas recargables del juguete antes de recargarlas. No utilices juntas pilas de tipos diferentes ni tampoco pilas nuevas con pilas usadas. Insertar las pilas con la polaridad correcta. Sacar del juguete las pilas gastadas. No pongas en cortocircuito los bornes de conexión. Comprueba periódicamente si se ha producido una fuga en las pilas. No eches las pilas gastadas a la basura doméstica, sino deséchalas únicamente en los puntos de recogida previstos o en un depósito de basura especial.

**(NL BE)** Uitsluitend de aangegeven batterijen gebruiken. Niet-herlaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van volwassenen geladen worden. Herlaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van volwassenen geladen worden. Opladbare batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden vooraleer ze te laden. Ongerichte batterijtypes of nieuwe of gebruikte batterijen mogen niet samen gebruikt worden. Batterijen moeten met de correcte polen ingelegd worden. Legge batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden. De aansluitingsklemmen mogen niet kortgesloten worden. Regelmatig controleren of de batterijen niet uitgelopen zijn. Legge batterijen bijzondere afval verwijderen, maar alleen bij bestaande verzamelcentra of een plaats voor recycling.



**(IT CH)** Usare solo le batterie indicate. E' vietato utilizzare le batterie ricaricabili. Le batterie ricaricabili devono essere caricate soltanto in presenza di adulti. Le batterie ricaricabili si estraggono dal giocattolo prima di essere ricaricate. I tipi di batteria non uguali o nuovi e le batterie esauste non devono essere inserite insieme. Le batterie vanno inserite rispettando la corretta polarità. Le batterie esaurite devono essere rimosse dal giocattolo. I morsetti di collegamento non devono essere messi in corto circuito. Verificare ad intervalli regolari che le batterie non si siano esaurite. Le batterie esauste non vanno smaltite insieme ai rifiuti domestici, bensì portate nei punti di raccolta o nei centri di raccolta per rifiuti speciali.

**(PT)** Usar apenas as pilhas indicadas. Pilhas não recarregáveis não podem ser carregadas. Pilhas recarregáveis só podem ser carregadas sob supervisão de adultos. Pilhas não recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo, antes de serem carregadas. Não se pode usar em conjunto diferentes tipos de pilha ou pilhas novas e usadas. Pilhas têm de ser inseridas com a polaridade correcta. Pilhas vazias têm de ser retiradas do brinquedo. Não se podem curto-circuitar os terminais. As pilhas têm de ser controladas regularmente quanto a existência ou entragá-las no estabelecimento que as comercializa.

**(DK)** Anvend kun de angivne batterier. Ikke genopladelige batterier må ikke oplades. Genopladelige batterier må kun oplades under opsyn af voksne. Genopladelige batterier skal lades ud af selvetaget, inden de oplades. Forskellige batterityper eller nye og brugte batterier må ikke anvendes sammen. Batterier skal sættes med den rigtige polaritet. Tomme batterier skal lades ud af selvetaget. Tilslutningsklemmerne må ikke kortsluttes. Tomme batterier skal lades ud af selvetaget. Opbrugte batterier må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald, men skal afleveres på et officielt sted for indsamling af brugte batterier eller på den kommunale genbrugsstation.

**(NO)** Benytt kun angitte batterier. Batterier som ikke kan gjenopplades må ikke lades opp. Opladbare batterier må bare lades opp under tilsyn av voksne. Opladbare batterier må tas ut av leketøy for de lades opp. Ulke batterityper eller nye og brukte batterier må ikke benyttes sammen. Batterier må legges inn med riktig polaritet. Tomme batterier må tas ut av lekeetøyet. Koplingsklemmene må ikke kortsluttes. Kontrollert batteriene regelmessig for om de lekker ut. Ikke kast oppbrukte batterier i husholdningsavfallet, men lever dem til lokale miljøstasjoner eller til en plass for spesialavfall.

**(SE FI)** Använd endast angivna batterier. Batterier som inte är uppladdbara får inte laddas. Uppladdbara batterier får endast laddas om en vuxen person hjälper dig. Ta ur de uppladdbara batterierna ur ordnandet innan de laddas. Använd inte olika batterityper samtidigt. Använd heller inte ett nytt och ett gammalt batteri samtidigt. Se till att batterierna ligger åt rätt håll, det finns symboler på batterierna och i batterifacket. Ta ur tomma batterier ur leksetena. Ladd inte inop anslutningsklemmarna, de kan bli kortslutning. Kontrollera regelbundet att batterierna inte läcker batterisyra. Gamla batterier bör inte hennas i vanliga hushållsoppar. Kasta batterierna i speciella batteriuppsamlare eller lämna dem till sopptopen som specialavfall.

**(HU)** Csak a megadott elemeket szabad felhasználni. A nem töltethető elemek töltése tilos. A töltőthető elemeket csak felnőttek felügyelete mellett szabad tölteni. A felöltethető elemeket ki kell venni a játékból a töltés előtt. Nem egyforma típusú elemek, vagy új és használt elemek együtt nem használhatóak. Az elemeket a megfelelő polaritással kell behelyezni. A lemerült elemeket ki kell venni a játékból. A csatlakozó kábeceket nem szabad rövidre zárnunk. Rendszeresen ellenőrizni kell, hogy az elemek nem folyóknak-e. A használt elemeket nem szabad a háztartási szemétkébe dobni, hanem le kell adni egy gyűjtőhelyen vagy veszélyes hulladék állomáson.

**(CZ)** Používejte pouze uvedené baterie. Baterie, které není možno dobít, nesmí být nabíjeny. Nabíjeny baterie smí být nabíjeny pouze pod dohledem dospělých osob. Použitá baterie nesmí být před nabíjením vyjmuty z hračky. Různé typy bateri nebo nové a použité baterie nesmí být použity společně. Přípojovací svorky nesmí být spojeny náhodně. Prázdné baterie je nutno z hračky vyndat. Přípojovací svorky nechat odpojeny náhodně. Pravidelně kontrolovat, zda baterie nevytékají. Použitá baterie nechat dle domovního odpadu, pouze je odevzdatě na stávající sběrná místa nebo stanoviště pro nebezpečný odpad.

**(EE)** Kasutage ainult lubatud patareisid. Laadimisvõimaliseta patareisid on keelatud laadida. Laadimisvõimalisega patareisid tuleb laadida ainult täiskasvanud isiku järelevalve all. Ärge kasutage korraga erinevat tüüpi või uusi ja kasutatuid patareisid. Jälgige patareiside paigaldamisel õiget polarisatsiooni. Tühjad patareisid tuleb mänguasja seest välja võtta. Ühendusklappid ei ühenda üksteist. Liigutatud patareisid tuleb regulaarselt, et nad ei eraldaks vedelikku. Ärge visake kasutatudbateri patareisid majapidamisprügi hulka vaid andke need vastavastasse kogumiskohadesse või ohlike jäätmete kogumispunktidesse.

**(LV)** Izmantot tikai norādītās baterijas. Neuzādēt baterijas, kuras nedrīkst atkārtoti uzlādēt. Uzlādējamas baterijas drīkst uzlādēt tikai pieaugušo uzraudzībā. Uzlādējamas baterijas pirms uzlādēšanas izņem no transportlīdzekļa. Neizmantoj kopā atšķirīgus bateriju tipus vai jaunas un lietotas baterijas, ievietojot baterijas. Baterijas jāizņem no rotaļlietas iekšējām. Pieslēguma spraudņus neatslēdz nejauši. Regulāri pārbaudiet, vai baterijas nav izsīkušās. Lietotas baterijas neizmest kopā ar sadzīvības atkritumiem, bet gan esošajās bateriju savākšanas vietās vai speciālā atkritumu izvešanas vietā.

**(LT)** Naudooti tik nurodytas baterijas. Vienkartini baterijų įkrauti negalima. Daugkartinio naudojimo baterijas turi būti įkraunamos suaugusiųjų priežiūroje. Prieš įkraunant daugkartinio naudojimo baterijas, jas reikia išimti iš žaislo. Negalima kartu naudoti skirtingų tipų arba naujų ir naudotų baterijų. Baterijas reikia dėti, atsižvelgiant į teisingą poliškumą. Išsikrovusias baterijas reikia išimti iš žaislo. Negalima atlikti trumpo jungiamoji gnybių jungimo. Reguliariai tikrinti ar baterijos nėra išsivėjęs. Naudotų baterijų negalima išmesti kartu su buitiniams atliekomis. Jas reikia atiduoti į esamas surinkimo vietas arba į pavojingų atliekų surinkimo aikštelę.

**(SI)** Uporabljajte le navedene baterije. Baterij, ki niso namenjene za polnjenje, ni dovoljeno polniti. Baterije, ki se jih sme polniti, je dovoljeno polniti le pod nadzorom odraslih oseb. Pred polnjenjem baterije, ki se lahko polni, potrebno vzeti iz igrače. Skupaj ni dovoljeno uporabljati različnih vrst baterij ali novih in uporabljenih baterij. Baterije je potrebno vstaviti pravilno in jih iznesti iz igrače. Ne priključite spojnih in a prevajalnih skem. Redno preverjajte, ali baterije ne puščajo tekočine. Izrabljenih baterij je odložiti med gospodinjstve odpadke, ampak jih oddajte na zbirni mestih oz. na zbirališču posebnih odpadkov.

**(SK)** Používejte len uvedené baterie. Baterie, ktoré nie sú nabíjateľné, sa nesmú nabíjať. Nabíjateľné baterie sa smú nabíjať len pod dohľadom dospelých osôb. Nabíjateľné baterie je potrebné pred nabíjaním vybrať z hračky. Rôznymi typy batéri alebo nové a použité batérie sa nesmú spoločne používať. Batérie sa musia vložiť so správnou polaritou. Prázdne batérie sa musia z hračky vybrať von. Pripojovacie svorky sa nesmú skratovať. Batérie pravidelne kontrolovať, či nevytekajú. Opotrebované batérie nevhádzajú do domového odpadu, ale ich odovzdajte na existujúcich zberných miestach alebo na skládke špeciálneho odpadu.

**(PL)** Stosować tylko wskazane baterie. Zwykłe baterie, nie nadające się do powtórzenia ładowania, nie mogą być ładowane. Baterie nadające się do powtórzenia ładowania (akumulatory) mogą być ładowane tylko pod kontrolą osób dorosłych. Przed ładowaniem baterie-akumulatory należy wyjąć z zabawki. Nie stosować równocześnie baterii różnych typów ani baterii nowych wraz z używanymi. Podczas zakładania baterii zwrócić uwagę na ich prawidłową polaryzację. Rozładowane baterie usuwać z zabawki. Nie zwracać zużytych. Regularnie sprawdzać, czy baterie nie wyciekają. Zużytych baterii nie wrzucać do kosza na śmieci, tylko oddać w odpowiednich punktach zbiórki lub wrzucać do przeznaczonych do tego celu specjalnych pojemników.

**(TR CY)** Yalnızca belirtilen pilleri kullanınız. Şarj edilemeyen piller şarj edilememelidir. Şarj edilebilir piller yalnızca yetişkinlerin gözetiminde şarj edilmelidir. Şarj edilebilir piller yeni ve eski pilleri bir arada kullanmamızdır. Pilleri kutulardn doğrudan çıkartarak şarj etmemelidir. Düzeli piller yalnızca yetişkinlerin gözetiminde şarj edilmelidir. Bağlantı klemensleri kisa devre yapılmamalıdır. Biten pilleri oyuncak içerisinde bırakmamızdır. Bağlantı klemensleri pilleri bir çözüme almamızdır, yalnızca özel toplama yerlerine atınız veya özel atık merkezine ulaştırınız.

**(GR CY)** Να χρησιμοποιείτε μόνο τις μπαταρίες που είναι υποδεικνυόμενες στην ετικετα. Μόνο οι μπαταρίες που είναι υποδεικνυόμενες στην ετικετα μπορούν να φορτιστούν. Οι μπαταρίες που δεν μπορούν να φορτιστούν δεν πρέπει να φορτιστούν. Οι μπαταρίες που είναι υποδεικνυόμενες στην ετικετα πρέπει να φορτιστούν μόνο υπό την επίβλεψη ενηλίκων. Μην χρησιμοποιείτε παλιές μπαταρίες μαζί με καινούριες. Μην συνδέετε τις μπαταρίες με λάθος πόλους. Μην αφήνετε τις μπαταρίες να συνδέονται με λάθος πόλους. Μην αφήνετε τις μπαταρίες να συνδέονται με λάθος πόλους. Μην αφήνετε τις μπαταρίες να συνδέονται με λάθος πόλους. Μην αφήνετε τις μπαταρίες να συνδέονται με λάθος πόλους. Μην αφήνετε τις μπαταρίες να συνδέονται με λάθος πόλους.

**(RO)** Se vor folosi doar bateriile specificate. Bateriile fără reîncărcare nu au voie să se reîncărcare. Bateriile reîncărcabile se vor încărca doar sub supravegherea adulţilor. Bateriile reîncărcabile se vor folosi din jucării înainte de încărcare. Nu este permisă utilizarea împreună a bateriilor de tipuri diferite sau a bateriilor noi cu cele vechi. Bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă. Bateriile descărcate trebuie scoase din jucării. Bornele nu au voie să fie scurtcircuitate. Bateriile trebuie verificate în mod regulat să nu prezinte scurgeri. Bateriile consumate nu se aruncă la deşeurile menajere, ci se predau la centrele existente de colectare sau în locurile pentru deşeuri speciale.

**(BG)** Използвайте само посочените батерии. Непредназначени за зареждане батерии не бива да бъдат зареждани. Зареждащите се батерии трябва да бъдат зареждани само под надзора на възрастни. Зареждащите се батерии се изваждат от играчката, преди да се поставят за зареждане. Не използвайте заедно нееднакви модели батерии и нови и употребявани батерии не бива да се използват заедно. Поставете батерии и обръщайки внимание на правилния поляритет. Празните батерии трябва да бъдат изваждани от играчката. Свързващите клемми не трябва да бъдат даждани. Не допускайте батерии да се свързват с грешни полюси. Регулярно проверявайте батерии за течове. Не изхвърляйте употребяваните батерии като домашни отпадъци, а ги предавайте на специално определени за това места или в депю за специални отпадъци.

**(HR)** Koristiti samo navedene baterije. Baterije za ponovno punjenje se ne smiju puniti samo pod nadzorom odraslih. Baterije za ponovno punjenje se prije punjenja moraju izvaditi iz igračke. Baterije raznih tipova ili nove i rabljene se ne smiju skupno upotrebljavati. Baterije se moraju umetnuti sa točnim polarnostom. Prazne baterije se moraju izvaditi iz igračke. Priključne stazaljke se ne smiju kratko spojati. Baterije redovito provjeravati u svrzi curenja. Istrošene baterije ne bacati u kućno smeće, već one odnijeti na postojeća sabirna mjesta ili predati na jedno mjesto za posebno smeće.

**(RU)** Используйте только указанные батареи. Неперезаржаемые батареи не следует заряжать. Перед зарядкой перезаржаемые батареи можно зарядить только под присмотром взрослых. Перед зарядкой перезаржаемые батареи следует извлечь из игрушки. Различные типы батареек или новые и использованные батарейки не должны использоваться вместе. Батарейки следует вставлять с учетом правильной полярности. Разряженные батарейки следует извлекать из игрушки. Не допускайте короткого замыкания соединительных клемм. Регулярно проверяйте батареи на предмет износа. Не выбрасывайте использованные батарейки в бытовые отходы, а утилизируйте их только в соответствующих пунктах сбора или в месте для утилизации специальных видов отходов.

**(CN)** 只限使用规定的电池类型。非充电电池不能充电。充电电池只能在成年人监督下充电。不同类型的电池在充电前应该从玩具中取出。不同类型的电池或新旧电池不能混用！电池应以正确的极性放入。用尽的电池应从玩具中取出。电源端子不得短路。用过的旧电池请勿随意丢弃在家庭垃圾中，而是放入回收站或者交给特殊处理。（说明书上含有重要信息，请保留备用）



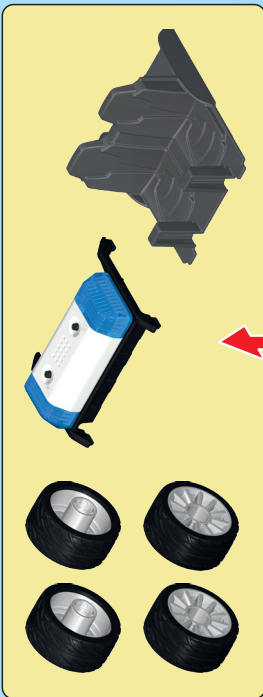


www.rc-modul.playmobil.com



71602 + 71397

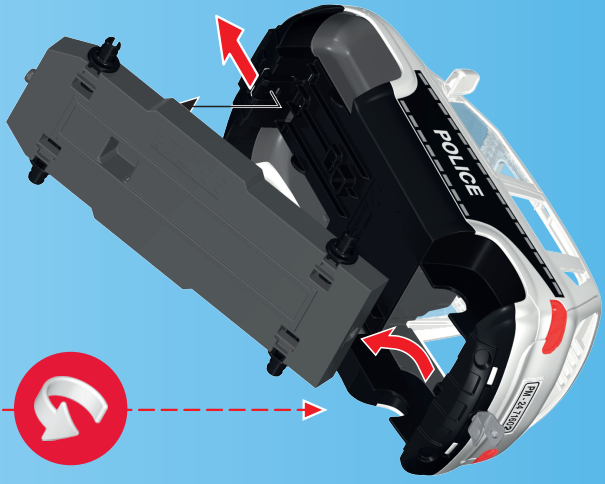
- DE (AT) (CH) (LU) (BE) Anbaumöglichkeiten des RC-UW-Motors finden Sie unter: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- US (GB) (CA) (MT) (IE) For RC UW motor attachment possibilities, visit: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- FR (CA) (BE) (LU) (CH) Vous trouverez des informations complémentaires sur le site Internet: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- ES (MX) Las posibilidades de montaje del motor submarino RC se pueden consultar en: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- NL (BE) Aanbouw mogelijkheden van de RC-Onderwatermotor vindt u op: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- IT (CH) Le possibilità di montaggio del motore RC-UW sono descritte al sito: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- PT) As possibilidades de montagem do motor RC subaquático pode ser consultadas em: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- DK) Montagemuligheder for RC-UW-motoren finder du på: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- NO) Monteringsmuligheter for RC-UW-motoren finner du under: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- SE) (FI) RC-undervattensmotors monteringsmöjligheter hittar du på: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- FI) Vedenalaisen RC-moottorin asennusmahdollisuksia löytyy osoitteesta: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- HU) Az RC-UW- Motor hozzáépítési lehetőségeiről az [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com) alatt talál anyagot.
- CZ) Možnosti instalace lodního motoru s dálkovým ovládním najdete na internetové adrese [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- EE) RC-UW-Motor'i paigaldusjuhised leiate aadressil: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- LV) Informāciju par RC-UW motora montāžas iespējām skati vietnē: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- LT) RC UW variklio pritvirtinimo galimybės pateikiamos tokiame internetiniame puslapyje: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- SI) Možni načini namestitve daljnisko krmiljenega (RC) podvodnega (UW) motorja so na voljo na naslovu: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- SK) Možnosti inštalácie lodného motoru s diaľkovým ovládním nájdete na internetovej adrese [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- PL) Możliwości zastosowania podwodnego silnika RC znajdują się na stronie: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- TR) (CY) Uzaktan kumandalı su altı motorunun montaj klavuzunu [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com) sayfasında gosterilmistir
- GR) (CY) Οδηγίες συναρμολόγησης του πηλεκτρικού υποβρυχίου ποτηέρ με υπέρυθρες ακτίνες θα βρείτε στην ηλεκτρονική διεύθυνση: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- RO) Posibilități de montare a motorului submersibil cu telecomandă se găseesc pe site-ul: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- BG) Възможности за допълнително оборудване на RC-електромотора за под вода можете да намерите на адрес: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- HR) Mogućnosti dogradnje RC-UW-Motora ćete pronaći pod: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- RU) Поиск вариантов монтажа двигателя RC-UW Ты под: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)
- CN) 了解红外线水下电机的安装方法请访问以下网站: [RC-Motor.playmobil.com](http://RC-Motor.playmobil.com)



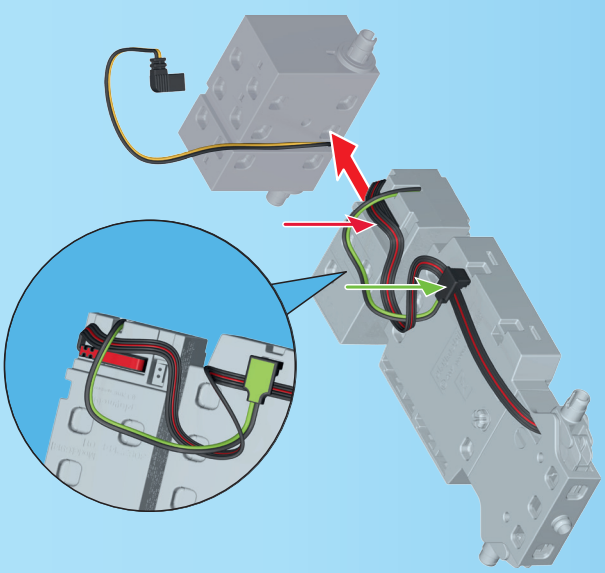
1



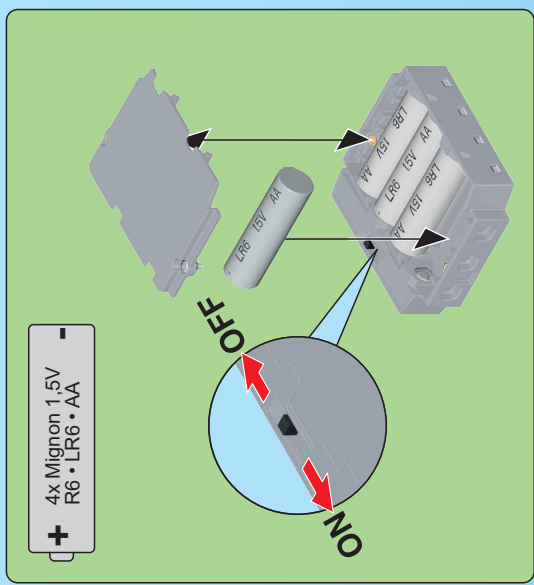
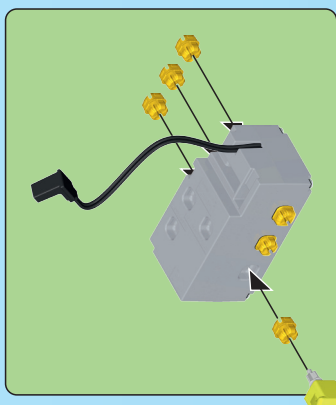
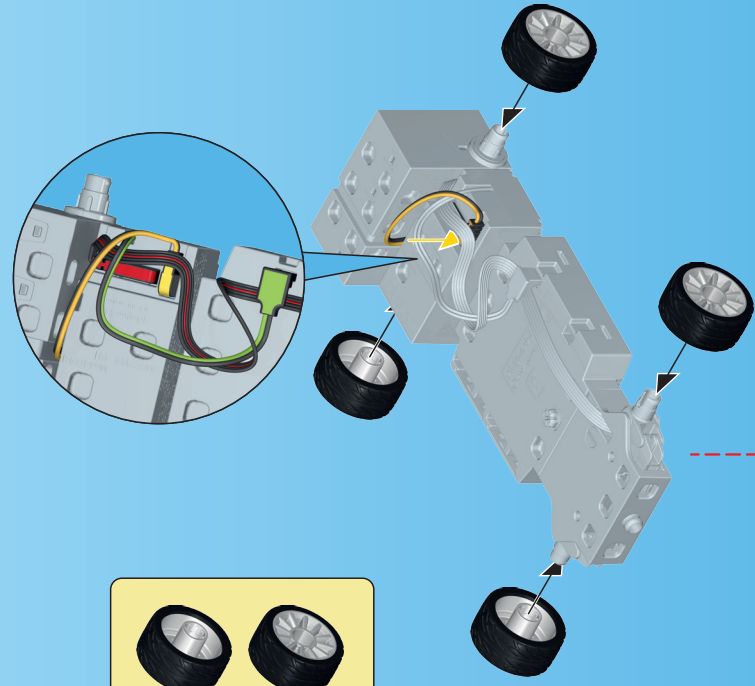
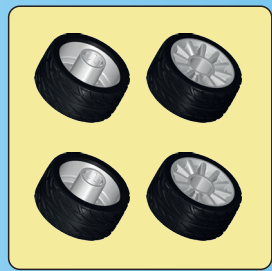
2



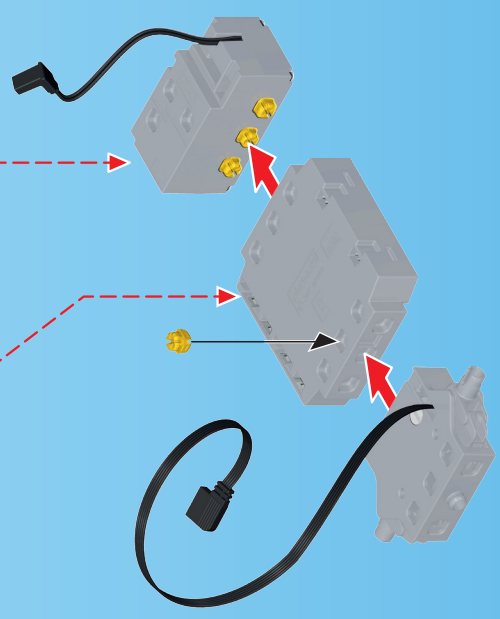
4



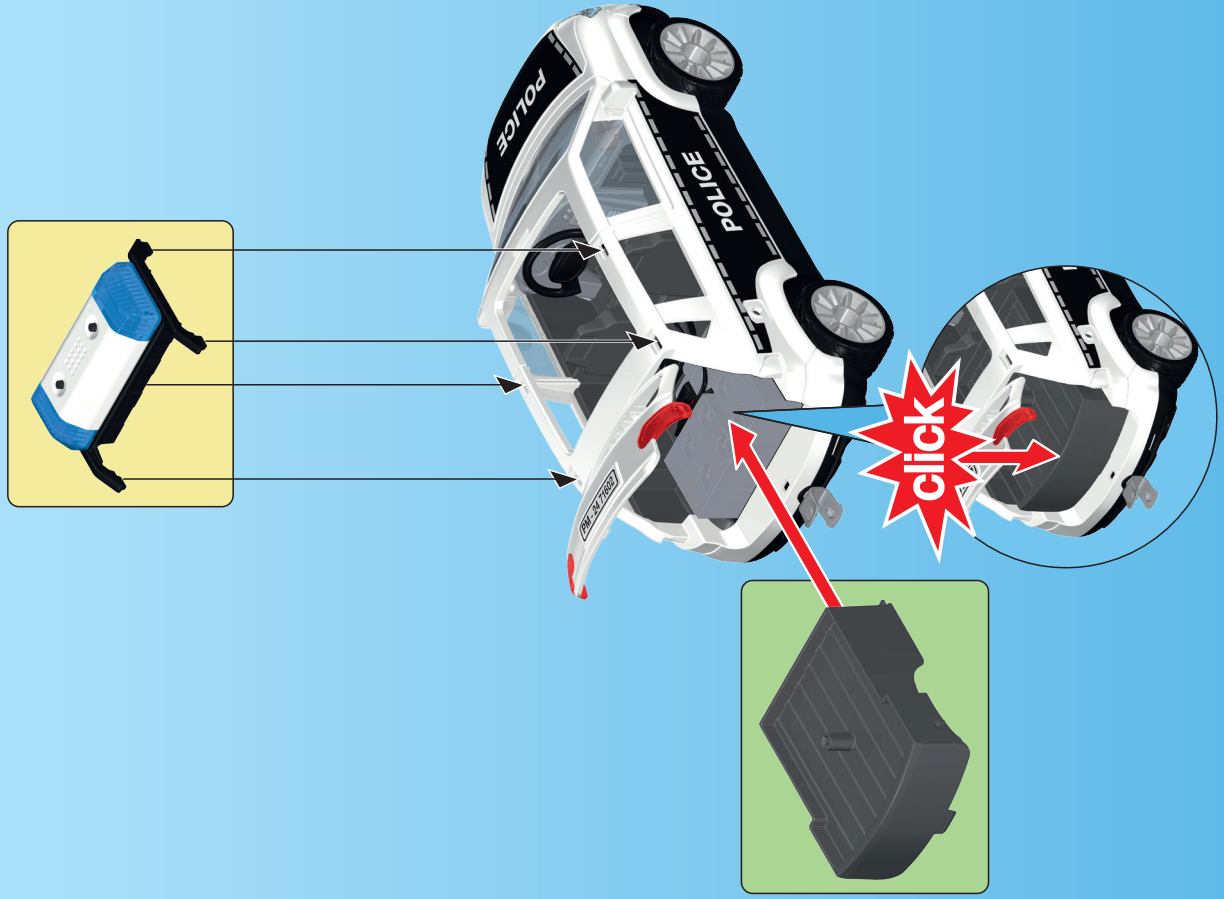
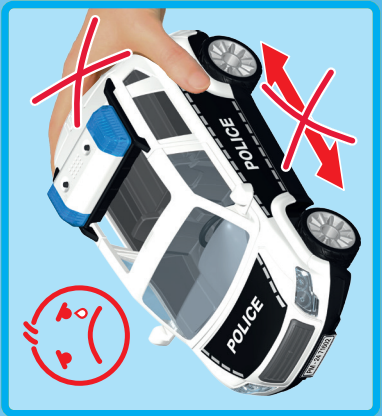
5



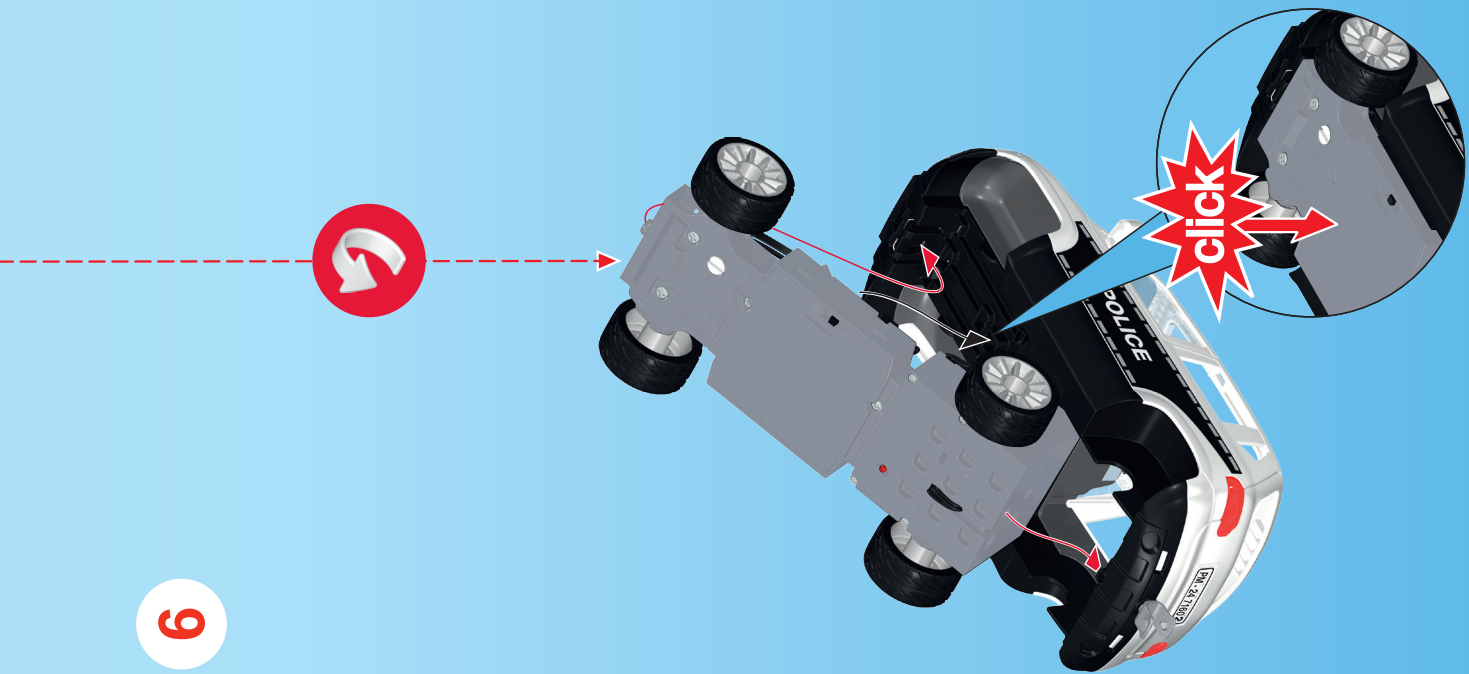
3



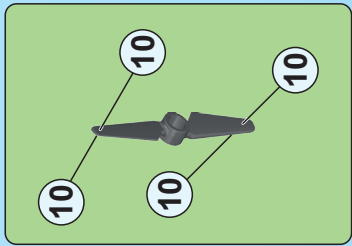




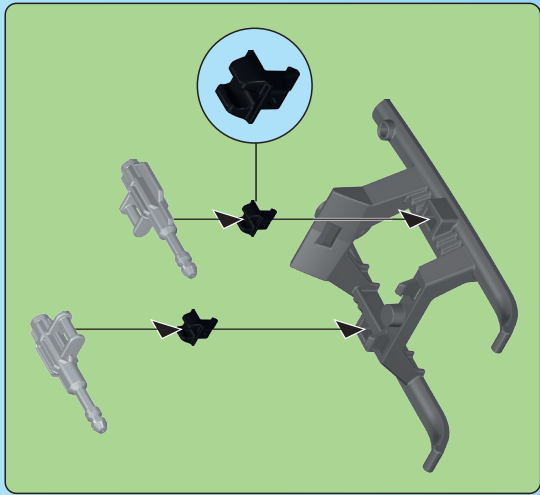
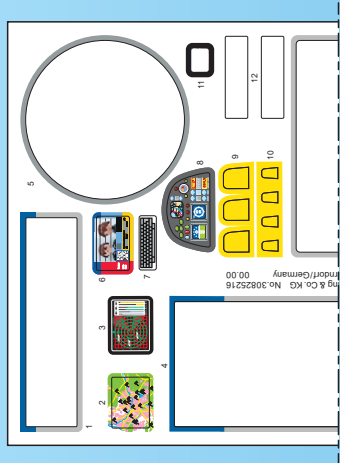
7



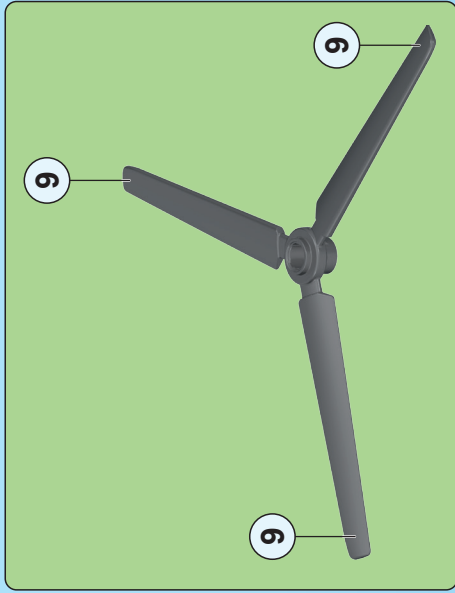
6



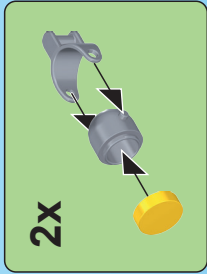
1



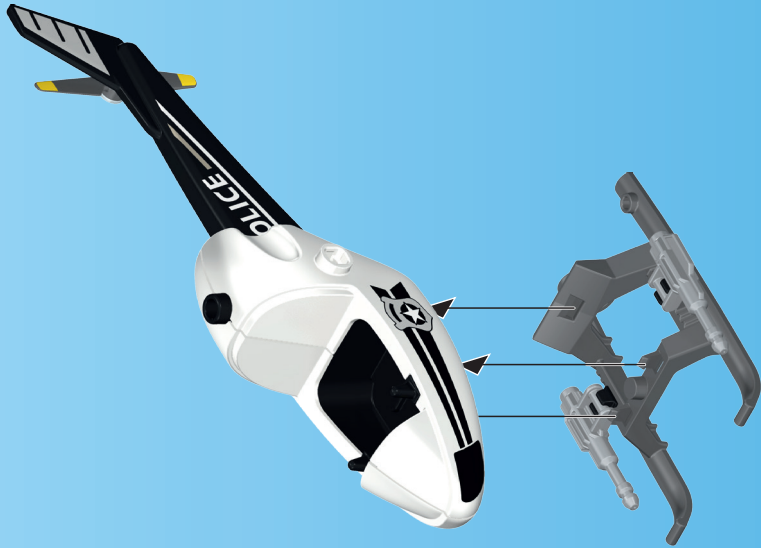
2

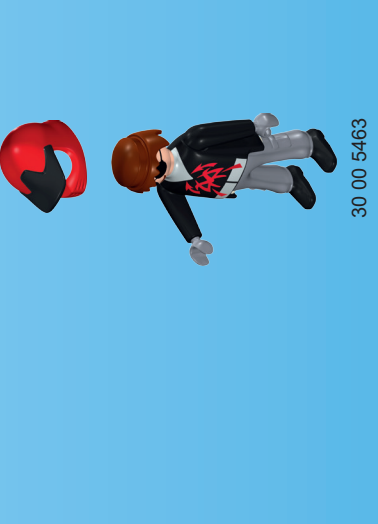
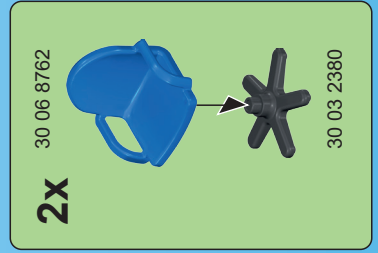
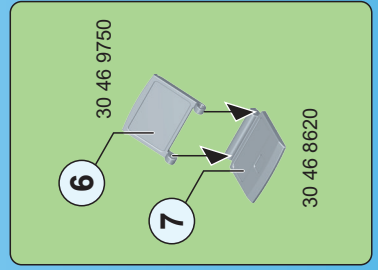
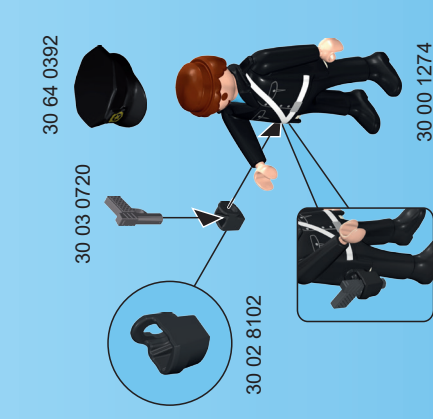
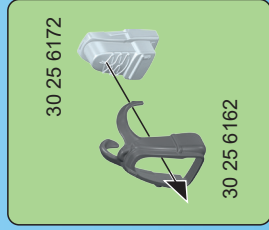
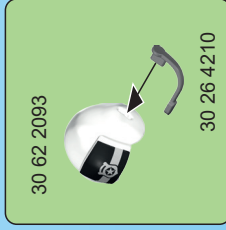
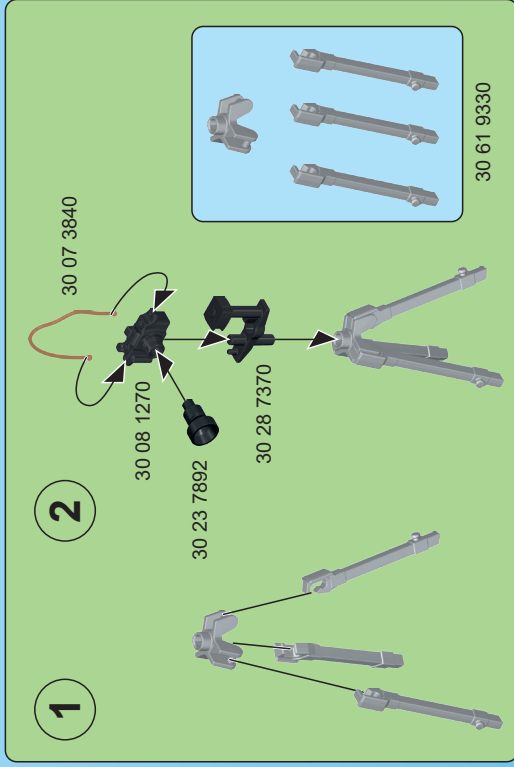
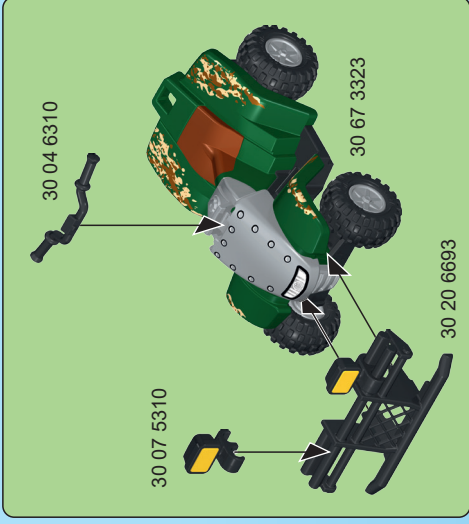
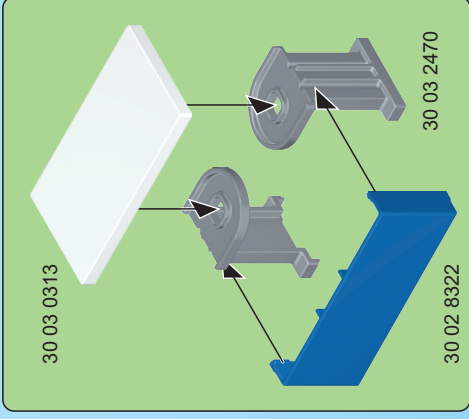
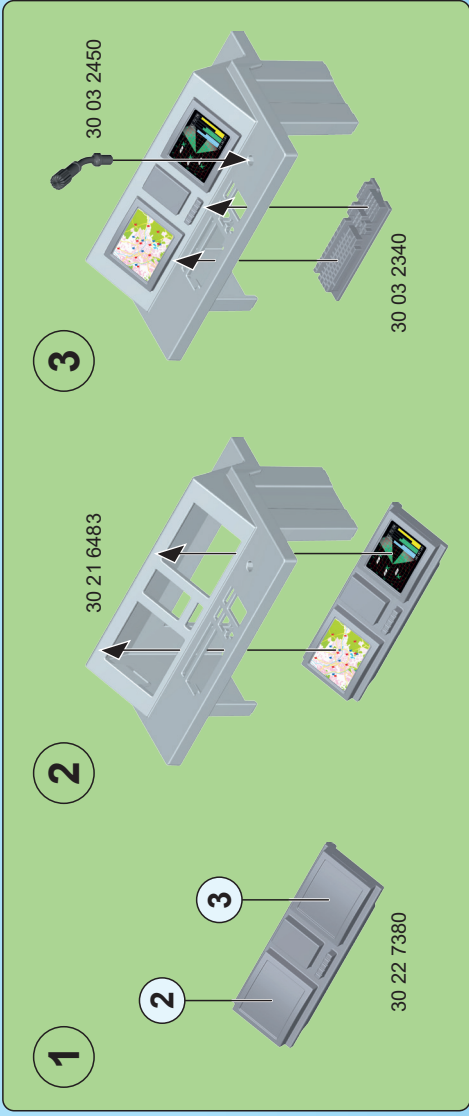


3

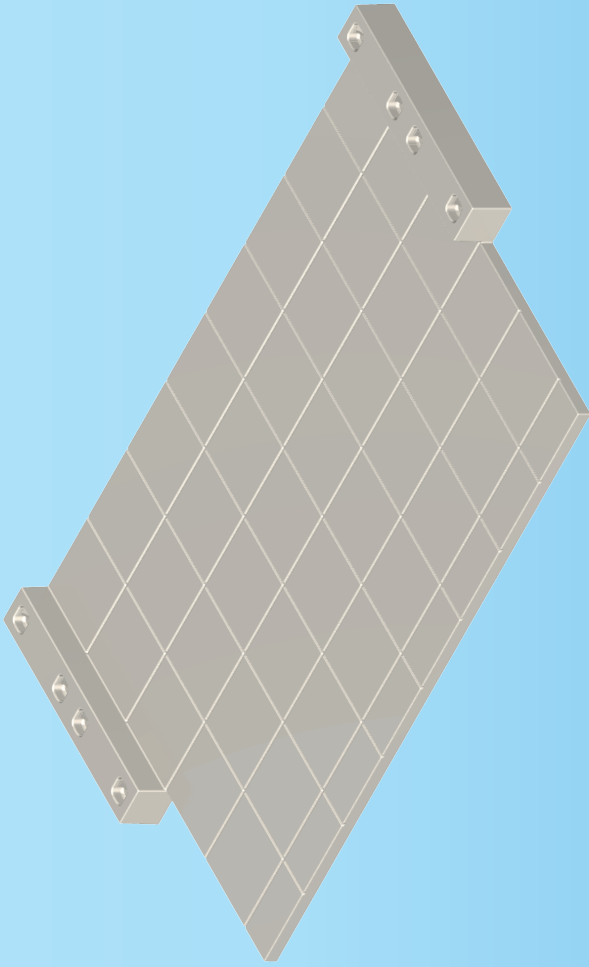


8

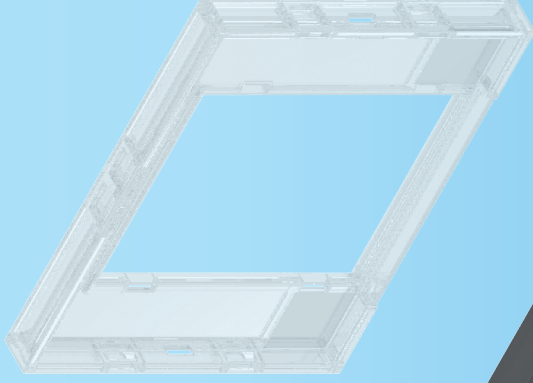








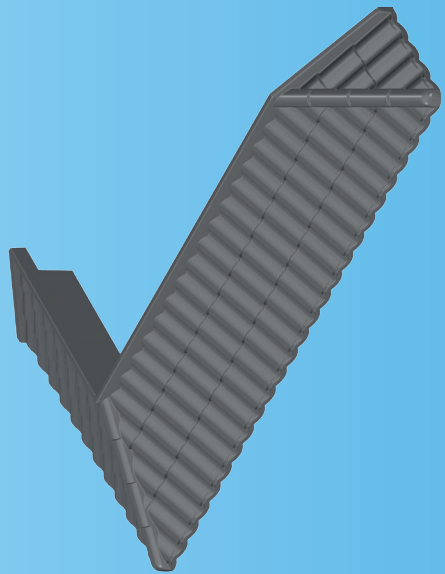
30 22 1173



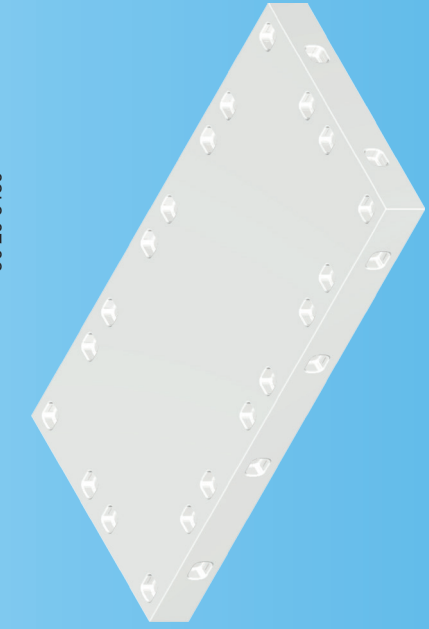
30 21 9482



30 20 5480



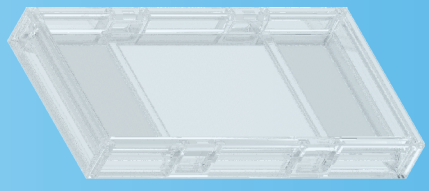
30 24 3682



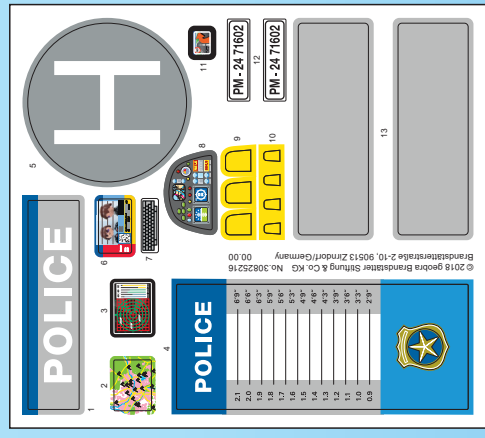
30 06 8722



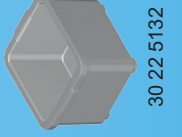
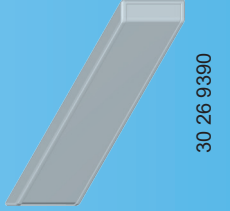
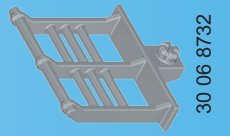
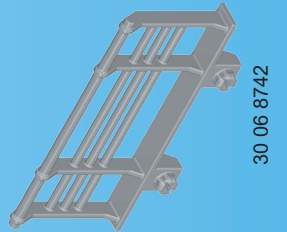
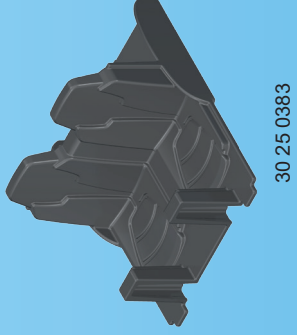
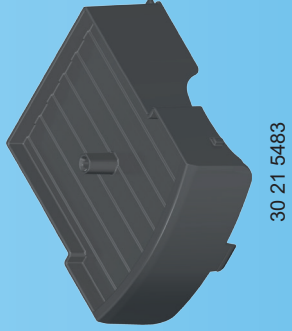
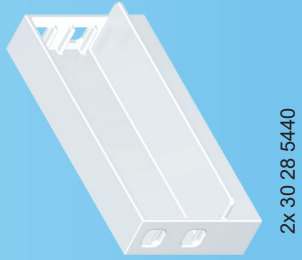
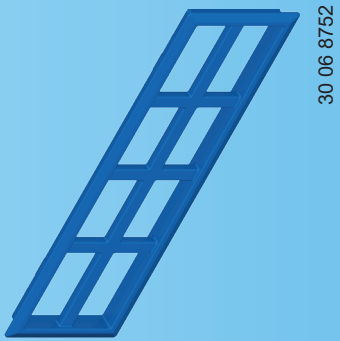
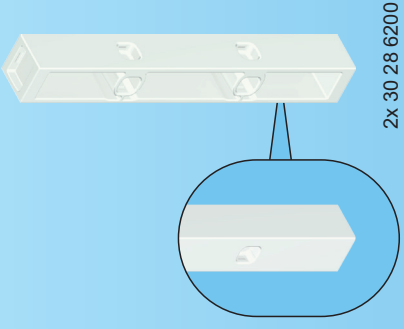
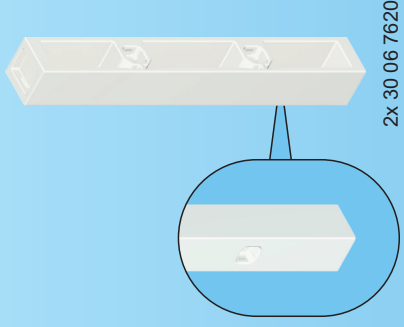
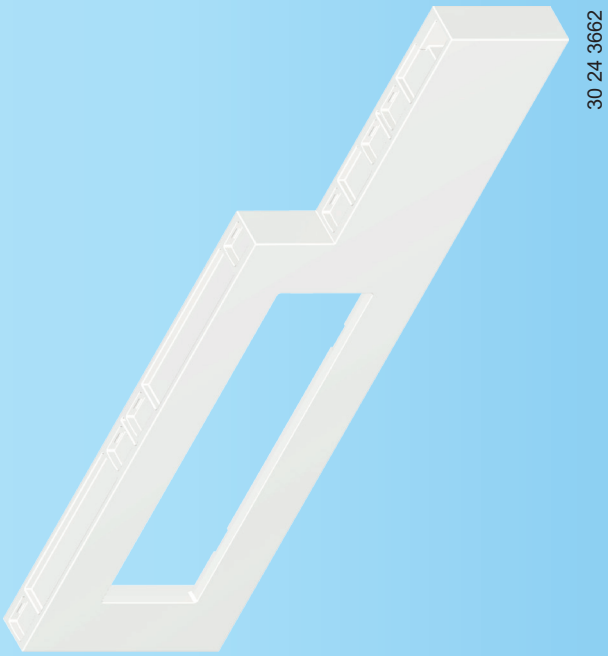
30 24 3940

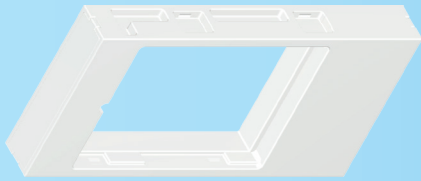


30 26 9470

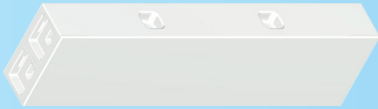


30 82 5216





30 66 6600



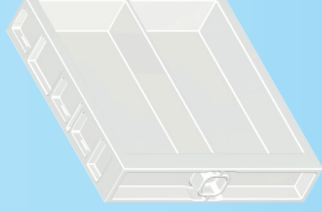
30 66 7770



30 51 7342



2x 30 06 8712



30 46 8420

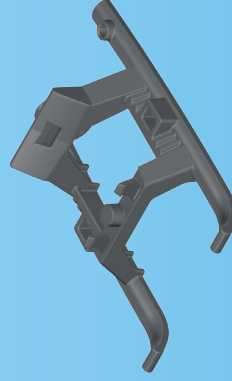


30 20 5232



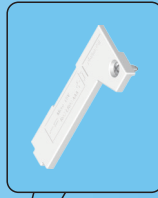
30 66 1602

30 82 3343



30 29 4760

30 82 7763



30 82 7763



2x 30 20 5573



30 62 7872



2x 30 04 0610



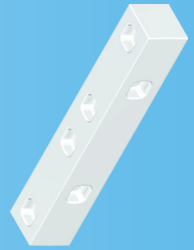
2x 30 22 3050



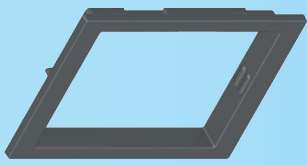
30 20 8663



30 03 4950



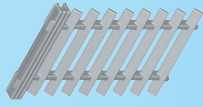
2x 30 26 7590



30 21 3723



30 06 8702



30 29 0750



30 09 4330



30 29 4730



3x 30 21 0430



30 06 8802



30 04 2582



2x 30 29 4740



30 03 4940



4x 30 05 6140



30 09 4020



2x 30 03 2040



2x 30 03 2030



2x 30 03 2060



30 23 2560



4x 30 20 6502



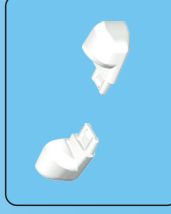
2x 30 05 4980



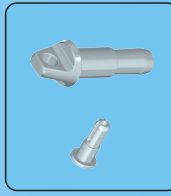
30 20 0290



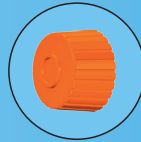
10x 30 29 6700



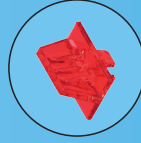
30 51 3672



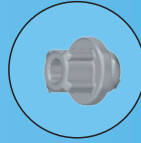
30 60 0122



30 04 4430



4x 30 21 3110



2x 30 21 4430



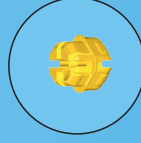
2x 30 21 0700



2x 30 07 7040



51x 30 26 1780



2x 30 03 6600





**DE AT CH LU BE** Denken Sie an den Schutz der Umwelt!

- Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwendet werden können.
- Geben Sie Ihr Gerät deshalb bitte bei einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde ab.

**GB MT IE** Environment protection first!

- Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.
- Leave it at a local civic waste collection point.

**FR LU CH** Participons à la protection de l'environnement !

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte pour que son traitement soit effectué.

**ES** ¡¡ Particpe en la conservación del medio ambiente !!

- Su electrodoméstico contiene materiales recuperables y/o reciclables.
- Entreguelo al final de su vida útil, en un Centro de Recogida Específico o en uno de nuestros Servicios Oficiales Post. Venia donde será tratado de forma adecuada.

**NL BE** Samen het milieu beschermen!

- Uw product bevat meerdere recycleerbare materialen
- Breng deze naar een afval-inzamelpunt.

**BE** Participons à la protection de l'environnement!

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.

**IT CH** Partecipiamo alla protezione dell'ambiente!

- Il vostro apparecchio è composto da diversi materiali che possono essere riciclati.
- Lasciatelo in un punto di raccolta o presso un Centro Assistenza Autorizzato.

**PT** Protecção do ambiente em primeiro lugar!

- O seu produto contém materiais que podem ser recuperados ou reciclados.
- Entregue-o num ponto de recolha para possibilitar o seu tratamento.

**DK** Vi skal alle være med til at beskytte miljøet!

- Apparatet indeholder mange materialer, der kan genvindes eller genbruges.
- Bring det til et specialiseret indsamlingssted for genbrug eller et autoriseret serviceværksted, når det ikke skal bruges mere.

**SE FI** Var rädd om miljön!

- Din apparat innehåller olika material som kan återanvändas eller återvinnas.
- Lämna den på en återvinningsstation eller på en auktoriserad serviceverkstad för omhändertagande och behandling.

**FI** Huolehtikaamme ympäristöstä!

- Laitteesi on varustettu monilla arvokkailla ja kierrätettävillä materiaaleilla.
- Toimita laiteesi keräyspisteeseen tai sellaiseen puutteessa vaikkapa valtuutettuun huoltokeskseen, jotta läitteen osat varmasti kierrätetään.

**HU** Első a környezetvédelem!

- Az Ön terméke értékes újrahasznosítható anyagokat tartalmaz.
- Kérjük készülékét ne dobja ki, hanem adja le az erre a célra kijelölt gyűjtőhelyen.

**CZ** Podílejme se na ochraně životního prostředí!

- Váš přístroj obsahuje čisté zhotoditelné nebo recyklovatelné materiály.
- Svéte je sbernému místu nebo, neexistující, smluvnímu servisnímu středisku, kde s ním bude naloženo odpovídajícím způsobem.

**SI** Sodelujmo pri varovanju okolja!

- Vaš aparat vsebuje številne dele, ki imajo svoje vrednosti ali jin je še mogoče uporabiti.
- Oddajte ga na mestu za zbiranje odpadkov ali pa na pooblaščenem servisu, da bo sel v predelavo.

**SK** Podieľajme sa na ochrane životného prostredia!

- Váš prístroj obsahuje čisté zhotoditeľné alebo recyklovateľné materiály.
- Zverte ho šbernému miestu alebo, ak neexistuje, zmluvnému servisnému stredisku, kde s ním bude naložené zodpovedajúcim spôsobom.

**PL** Bierzmy czynny udział w ochronie środowiska!

- Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.
- W tym celu należy je dostarczyć do wyznaczonego punktu zbiórki.

**GR CY** Ας συμβάλουμε κι εμείς στην προστασία του περιβάλλοντος!

- Η συσκευή σας περιέχει πολλά αξιοποίησιμα ή ανακυκλώσιμα υλικά.
- Παραδώστε την τελικά συσκευή σας σε κέντρο διαλογής ή σε ένα εξουσιοδοτημένο κατάστημα σέρβις.

**RO** Tineți cont de protecția mediului!

- Aparatul dvs. conține materii prime valoroase care pot fi revalorificate.
- Din acest motiv vă rugăm să predați aparatul dvs. la un centru de colectare din orașul sau comuna dvs.

**BG** Мислете за околната среда!

- Вашият уред съдържа ценни суровини, които могат да бъдат рециклирани.
- Затова върнете своя електроуред на специално място за събиране на таквава отпаднаци във Вашия град или община.

**RU** Подумайте о защите окружающей среды!

- Ваше устройство содержит ценное сырье, которое может быть переработано.
- Поэтому, пожалуйста, верните ваше устройство в пункт сбора в вашем городе или муниципалитете.

**CN** 环保第一！设备含有可回收和可再循环的有价值的材料，将其放回当地的市政垃圾收集点。

**US**

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**CA**

**CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)**

Cet équipement est conforme à la Section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) Cet équipement ne peut causer d'interférence nuisible, et
- (2) cet équipement doit pouvoir fonctionner même s'il capte de l'interférence, incluant celle pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.

**US**

**NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**PLAYMOBIL USA, INC.**

26 Commerce Drive  
Cranbury, NJ 08512  
Phone 1-800-732-9662 or 609-395-5566  
Email: service@playmobilusa.com

**Caution:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



Adresses sur [quefairemedesdechets.fr](http://quefairemedesdechets.fr)



©2024 geobra Brandstätter Stiftung & Co. KG  
Brandstätterstr. 2-10 • 90513 Zimndorf, Germany  
No. 30 82 6696 03.24